

Wissenschaftliche Untersuchungen  
zum Neuen Testament · 2. Reihe 66

Rolf Noormann

# Irenäus als Paulusinterpret



Wissenschaftliche Untersuchungen  
zum Neuen Testament · 2. Reihe

Herausgegeben von  
Martin Hengel und Otfried Hofius

66

# Irenäus als Paulusinterpret

Zur Rezeption und Wirkung  
der paulinischen und deuteropaulinischen Briefe  
im Werk des Irenäus von Lyon

von  
Rolf Noormann



J.C.B. Mohr (Paul Siebeck) Tübingen

*Die Deutsche Bibliothek – CIP-Einheitsaufnahme*

*Noormann, Rolf:*

Irenäus als Paulusinterpret: zur Rezeption und Wirkung der paulinischen und deuteropaulinischen Briefe im Werk des Irenäus von Lyon / von Rolf Noormann.

– Tübingen: Mohr, 1994

(Wissenschaftliche Untersuchungen zum Neuen Testament: Reihe 2; 66)

ISBN 3-16-146092-8 978-3-16-157196-1 Unveränderte eBook-Ausgabe 2019

NE: Wissenschaftliche Untersuchungen zum Neuen Testament / 02

© 1994 J.C.B. Mohr (Paul Siebeck) Tübingen.

Das Werk einschließlich aller seiner Teile ist urheberrechtlich geschützt. Jede Verwertung außerhalb der engen Grenzen des Urheberrechtsgesetzes ist ohne Zustimmung des Verlags unzulässig und strafbar. Das gilt insbesondere für Vervielfältigungen, Übersetzungen, Mikroverfilmungen und die Einspeicherung und Verarbeitung in elektronischen Systemen.

Das Buch wurde von Druck Partner Rübelmann in Hemsbach auf säurefreies Werkdruckpapier der Papierfabrik Niefern gedruckt und von der Großbuchbinderei Heinr. Koch in Tübingen gebunden.

ISSN 0340-9570

**Für**

**Gudrun und Andreas**



## Vorwort

Die vorliegende Untersuchung ist in der Zeit vom Winter 1989 bis zum Frühjahr 1992 entstanden und im Wintersemester 1992/93 von der Kirchlichen Hochschule Berlin als Dissertation angenommen worden. Für den Druck wurde sie gekürzt, stellenweise überarbeitet und zu einigen wichtigen Themen um neuere Literatur ergänzt.

Die Beschäftigung mit der Paulus-Rezeption im zweiten Jahrhundert geht auf eine Anregung von Herrn Professor Dr. Ulrich Wickert zurück. Die Konzentration auf das Werk des Irenäus von Lyon ist das Ergebnis von Vorstudien; sie ist ebenso in der Sache selbst wie in der Forschungslage begründet. Die Anlage der Arbeit läßt eine Vorbemerkung als ratsam erscheinen: Der erste Hauptteil bietet in den Kapiteln 3-7 eine detaillierte Einzeluntersuchung der irenäischen Paulus-Rezeption, deren Lektüre gelegentlich etwas mühsam sein mag. Es könnte sich daher für die eine oder den anderen empfehlen, mit dem zweiten, systematisch angelegten Hauptteil zu beginnen und sich von hier aus dem Fundament, auf dem er ruht, anzunähern.

Mein herzlicher Dank gilt an erster Stelle Herrn Professor Dr. Ulrich Wickert, der mein Interesse an der Patristik geweckt, das Entstehen der Arbeit mit stetem Wohlwollen begleitet und mir während der Zeit, in der ich sein wissenschaftlicher Mitarbeiter war, in großzügigster Weise Freiraum für die eigene Forschung gewährt hat. Herrn Professor Dr. Cilliers Breytenbach danke ich für die Übernahme des Korreferats und die Unterstützung der Drucklegung der Arbeit, Herrn Professor Dr. Peter von der Osten-Sacken für die Lektüre größerer Partien der Untersuchung und wertvolle Hinweise zu ihrem zweiten Hauptteil. Herrn Professor Dr. Martin Hengel und Herrn Professor Dr. Otfried Hofius danke ich für die Aufnahme der Arbeit in die zweite Reihe der Wissenschaftlichen Untersuchungen zum Neuen Testament, Herrn Professor Hengel zudem für einige hilfreiche Anmerkungen. Herr Dr. Winfried Overbeck hat mir freundlicherweise seine Dissertation in der Manuskriptfassung zur Verfügung gestellt.

Den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern des Mohr-Verlags, besonders Frau Ilse König und Herrn Dr. Claus Thornton, danke ich für die Betreuung des Buches und für ihre Ratschläge zur Erstellung der Druckvorlage, für ihre Mithilfe beim Korrekturlesen Herrn Christoph Anders, Frau Birgit Hedemann, Frau Tanja Kupke, Herrn Dr. Bernd Schröder sowie aus

dem Kreis der Kolleginnen und Kollegen an der Theologischen Fakultät der Humboldt-Universität zu Berlin Herrn Wildrik Piper-Wendebourg, Frau Adelheid Ruck und Frau Nicola Wendebourg. Das Evangelische Studienwerk e.V. hat mir während meines Theologiestudiums und eines sich anschließenden dreisemestrigen Aufbaustudiums der klassischen Philologie ein Stipendium gewährt.

Die Widmung ist ein Zeichen des Dankes an die beiden, die das Entstehen der Arbeit aus nächster Nähe begleitet und auf jede erdenkliche Weise gefördert haben, meine Frau und Freundin Dr. Gudrun Holtz und mein langjähriger Freund Andreas Löw.

Berlin-Tiergarten im August 1994

Rolf Noormann

## Inhaltsverzeichnis

|                                                                                                                                                  |     |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| Vorwort .....                                                                                                                                    | V   |
| Inhaltsverzeichnis .....                                                                                                                         | VII |
| Abkürzungen .....                                                                                                                                | X   |
| 1. Kapitel: Einleitung .....                                                                                                                     | 1   |
| 1. Zur Fragestellung .....                                                                                                                       | 1   |
| 2. Zur Forschungsgeschichte .....                                                                                                                | 4   |
| 3. Zum Aufbau und zur Methodik der Arbeit .....                                                                                                  | 22  |
| <i>Erster Hauptteil: Analyse der Paulus-Rezeption in Adversus haereses unter Berücksichtigung der Epideixis .....</i>                            |     |
| <i>37</i>                                                                                                                                        |     |
| 2. Kapitel: Paulus und sein Werk bei Irenäus .....                                                                                               | 39  |
| 1. Die Stellung des Apostels Paulus .....                                                                                                        | 39  |
| 2. Paulus und Lukas .....                                                                                                                        | 47  |
| 3. Paulus im Streit .....                                                                                                                        | 52  |
| 4. Freie Darstellungen der paulinischen Verkündigung .....                                                                                       | 58  |
| 5. Allgemeines zu Benutzung, Einführung und Geltung der expliziten Paulus-Zitate .....                                                           | 63  |
| 3. Kapitel: Die Paulus-Rezeption in Adversus haereses I .....                                                                                    | 70  |
| 4. Kapitel: Die Paulus-Rezeption in Adversus haereses II .....                                                                                   | 87  |
| 5. Kapitel: Die Paulus-Rezeption in Adversus haereses III .....                                                                                  | 109 |
| 6. Kapitel: Die Paulus-Rezeption in Adversus haereses IV .....                                                                                   | 169 |
| 7. Kapitel: Die Paulus-Rezeption in Adversus haereses V .....                                                                                    | 263 |
| <i>Zweiter Hauptteil: Rezeption und Wirkung paulinischer Texte und Theologumena in zentralen Themenbereichen der irenäischen Theologie .....</i> |     |
| <i>377</i>                                                                                                                                       |     |
| 8. Kapitel: Der paulinische Einfluß auf die irenäische Konzeption der Heilsgeschichte .....                                                      | 379 |
| 1. Der heilsgeschichtliche Ansatz der irenäischen Theologie .....                                                                                | 379 |
| 2. Die Einheit Gottes .....                                                                                                                      | 384 |
| 3. „Das Gesetz aber ist zwischenhineingekommen“: die Zeit der Väter, der alte Bund der Knechtschaft und der neue Bund der Freiheit .....         | 387 |

|       |                                                                                                                                                   |     |
|-------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| 3.1   | Die Zeit der vormosaïschen Väter und Gerechten .....                                                                                              | 390 |
| 3.2   | Der alte Bund der Knechtschaft: die Zeit der mosaïschen<br>Gesetzgebung .....                                                                     | 394 |
| 3.2.1 | Der Dekalog .....                                                                                                                                 | 395 |
| 3.2.2 | Das mosaïsche Gesetz als „Joch der Knechtschaft“<br>und „Prophetie des Zukünftigen“ .....                                                         | 395 |
| 3.2.3 | Die mosaïschen Konzessionsgebote .....                                                                                                            | 402 |
| 3.2.4 | Die sogenannte <i>pharisaica lex</i> .....                                                                                                        | 403 |
| 3.3   | Der „neue Bund der Freiheit“ .....                                                                                                                | 405 |
| 3.3.1 | Das Ende des Gesetzes als des „Jochs der Knecht-<br>schaft“ .....                                                                                 | 406 |
| 3.3.2 | Freiheit und Sohnschaft als Ermöglichung eines<br>neuen Gehorsams .....                                                                           | 410 |
| 3.3.3 | Die Rechtfertigung aus Glauben .....                                                                                                              | 416 |
| 3.3.4 | Israel und die Kirche, die Stellung der Juden im<br>neuen Bund und die Berufung der Heiden .....                                                  | 420 |
| 9.    | Kapitel: Das menschengewordene Wort Gottes als Befreier der<br>adamitischen Menschheit. Paulinische Aspekte der irenäischen<br>Christologie ..... | 427 |
| 1.    | Einführung .....                                                                                                                                  | 427 |
| 2.    | Die Befreiung der adamitischen Menschheit aus der Herr-<br>schaft von Sünde, Tod und Teufel durch das mensche-<br>wordene Wort Gottes .....       | 430 |
| 2.1   | Der Fall des Menschen und seine Folgen: Adam und die<br>adamitische Menschheit .....                                                              | 431 |
| 2.2   | Das menschengewordene Wort Gottes als zweiter Adam:<br>Inkarnation und Rekapitulation .....                                                       | 439 |
| 2.3   | Christus als Befreier der adamitischen Menschheit: die Auf-<br>hebung der Herrschaft von Sünde, Tod und Teufel durch<br>den zweiten Adam .....    | 449 |
| 2.4   | Die Ergänzung der Adam-Christus-Typologie durch die<br>Gegenüberstellung von Eva und Maria .....                                                  | 463 |
| 10.   | Kapitel: Anthropologie im Streit um Paulus .....                                                                                                  | 467 |
| 1.    | Die Geschichte der Menschheit als eine Geschichte des gött-<br>lichen Formens und Erziehens und des menschlichen<br>Wachsens und Reifens .....    | 468 |
| 2.    | Menschliche Entscheidungsfreiheit und göttliche Präsenz ....                                                                                      | 477 |
| 3.    | „Wie wird dieses sterbliche Fleisch Unsterblichkeit anziehen<br>und das Vergängliche Unvergänglichkeit?“ .....                                    | 484 |
| 3.1   | Der fleischlich verfaßte Mensch als Geschöpf Gottes: die<br>Rettung des Fleisches als Frage nach der Macht Gottes ....                            | 485 |

|                                                                                                                      |     |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| 3.2 Die Ermöglichung von Gotteskindschaft und Unvergänglichkeit durch die Menschwerdung des Wortes Gottes .....      | 487 |
| 3.3 Die Wirksamkeit des Heiligen Geistes, die Sarx und der vollkommene pneumatische Mensch .....                     | 493 |
| 3.4 Der Streit um die Sarx: zur Frage der Paulus-Gemäßheit der irenäischen Lehre von der Rettung des Fleisches ..... | 501 |
| 3.4.1 Der Streit um 1 Kor 15,50a: „Fleisch und Blut können das Reich Gottes nicht erben“ .....                       | 501 |
| 3.4.2 Der Begriff der Sarx und das Verhältnis zwischen dem irdischen und dem Auferstehungsleib .....                 | 508 |
| 11. Kapitel: Irenäus als Paulusinterpret .....                                                                       | 517 |
| Literaturverzeichnis .....                                                                                           | 533 |
| Register .....                                                                                                       | 561 |
| 1. Stellen .....                                                                                                     | 561 |
| 2. Namen und Sachen .....                                                                                            | 580 |

## Abkürzungen

Die in der Untersuchung verwendete Literatur wird mit Kurztiteln angeführt, Übersetzungen und Wörterbücher mit dem Namen des Verfassers bzw. der Verfasser; die vollständigen Angaben sind dem Literaturverzeichnis zu entnehmen. Die im Literaturverzeichnis verwendeten Abkürzungen richten sich nach Siegfried M. *Schwertner*, Internationales Abkürzungsverzeichnis für Theologie und Grenzgebiete, Berlin / New York <sup>2</sup>1992, die Abkürzungen der Nag Hammadi-Schriften nach *Koschorke*, Polemik, XIII-XIV. Im übrigen werden außer den üblichen die folgenden Abkürzungen verwendet:

- ANTT 12 Das Neue Testament auf Papyrus. II. Die paulinischen Briefe, Teil 1: Röm., 1. Kor., 2. Kor., bearb. v. K.*Junack* / E.*Güting* / U.*Nimitz* / K.*Wille*, m. e. Einf. v. Barbara *Aland*, Berlin / New York 1989 (ANTT 12)
- BP Biblia Patristica. Index des citations et allusions bibliques dans la littérature patristique, Bd.1: Des origines à Clément d'Alexandrie et Tertullien, hg. v. Centre d'analyse et de documentation patristique, Paris 1975
- Exc Clemens Alexandrinus, Excerpta ex Theodoto
- ff die *beiden* folgenden Zeilen, Verse etc.
- fr.arm. fragmentum armenium
- gr.gr. fragmentum graecum
- fr.syr. fragmentum syriacum
- Ir<sup>arm</sup> Irenaeus armenius
- Ir<sup>lat</sup> Irenaeus latinus
- LSJ *Liddell*, Henry G. / *Scott*, Robert, A Greek-English Lexicon. Rev. and augm. throughout by Henry S. *Jones*, Oxford <sup>9</sup>1940. With a Suppl. 1968 (Nachdr. 1978)
- NHL The Nag Hammadi Library in English. Transl. and introd. by Members of the Coptic Gnostic Library Project of the Institute for Antiquity and Christianity, Claremont (Ca.), hg. v. James M. *Robinson*, Leiden <sup>3</sup>1988
- NTSI *Sanday*, William / *Turner*, C.H. / *Souter*, Alexander, Novum Testamentum Sancti Irenaei Episcopi Lugdunensis, Oxford 1923 (Old Latin Biblical Texts 7)

# 1. Kapitel

## Einleitung

### 1. Zur Fragestellung

Paulus ist für weite Teile der christlichen Kirche des zweiten Jahrhunderts der Apostel schlechthin<sup>1</sup>. Nicht erst Augustin oder die lutherische Reformation haben Paulus für sich entdeckt, die Kirche hat vielmehr von frühester Zeit an Paulus eine herausragende Stellung zugemessen<sup>2</sup>. Die Frage nach der frühchristlichen Paulus-Rezeption versteht sich von hier aus gewissermaßen von selbst: Daß *der* Apostel rezipiert wird und für die entstehende christliche Theologie prägende Bedeutung gewinnt, ist von vornherein zu erwarten. Die schon früh zusammengestellte umfangreiche Sammlung paulinischer bzw. dem Paulus zugeschriebener Briefe bestärkt in dieser Annahme<sup>3</sup>.

Wer mit solcher Erwartung die vor allem von protestantischen Autoren verfaßte Literatur zur frühchristlichen Paulus-Rezeption durchsieht<sup>4</sup>, wird weithin eines anderen belehrt: Paulus stehe zwar zunächst, so heißt es, in Ansehen, werde aber kaum rezipiert und noch weniger verstanden. Von den Marcioniten und Gnostikern zu ihrem Kronzeugen gemacht, gerate er in „orthodoxen“ Kreisen zwischenzeitlich in Mißkredit, und seine der „kirchlichen“ Lehre unbequemen, den „Häretikern“ jedoch entgegenkommenden Briefe würden nur deshalb nicht fallengelassen, weil man den großen Heidenapostel Paulus nicht gut habe aufgeben können<sup>5</sup>. Erst von

---

<sup>1</sup> Vgl. *Zahn*, Geschichte I, 263, und *von Campenhausen*, Entstehung, 169f.

<sup>2</sup> Zum Paulus-Bild in der frühchristlichen Literatur bis zur Mitte des zweiten Jahrhunderts vgl. *Lindemann*, Paulus, 36-113.

<sup>3</sup> Zur Frage der Sammlung von Paulus-Briefen vgl. ausführlich *Trobisch*, Paulusbriefsammlung.

<sup>4</sup> Die größeren Beiträge zur frühchristlichen Paulus-Rezeption stammen zwar nicht ausschließlich, aber bis in die Mitte dieses Jahrhunderts doch überwiegend aus protestantischer Feder. Am Beispiel der Irenäus-Forschung zeigen dies *Friesen*, Confessional Bias, 88-123, sowie die folgende Forschungsgeschichte.

<sup>5</sup> Die Begriffe „orthodox“ und „häretisch“ werden in der Regel vermieden und dort, wo allgemeinere Benennungen notwendig sind, durch möglichst neutrale Bezeichnungen (etwa „kirchlich“ bzw. „gnostisch“) ersetzt. Wo sie verwendet werden, geben Anführungszeichen zu erkennen, daß die Sprachebene des Irenäus, in der Ein-

Irenäus an sei es gelungen, Paulus den Gegnern zu entwinden, wobei die paulinische Lehre allerdings nur um den Preis starker Verkürzungen und Verzerrungen in das Prokrustesbett der „frühkatholischen“ Lehre habe gezwängt werden können<sup>6</sup>. Paulus sei also, obgleich er vielfach als *der* Apostel verehrt werde, für die Kirche von Anfang an ein unbequemer Bundesgenosse, der im Grunde schon im zweiten Jahrhundert eher auf seiten der „häretischen“ Gegner als auf der der „Orthodoxie“ stehe<sup>7</sup>.

Diese in groben Zügen nachgezeichnete Beurteilung frühchristlicher Paulus-Rezeption ist in jüngerer Zeit in Frage gestellt worden. Vor allem *Lindemann* und *Rensberger* haben gezeigt, daß zumindest ein Teil des skizzierten Bildes einer Revision bedarf<sup>8</sup>: Obgleich Paulus nicht überall in gleichem Maße geschätzt und rezipiert werde und zumindest am Rande auch explizite Paulus-Gegnerschaft zu erkennen sei, erfreue er sich doch im ganzen außerordentlicher Wertschätzung und einer vergleichsweise beachtlichen Rezeption. Von einem Verschweigen oder einer Ablehnung des Paulus in „orthodoxen“ Kreisen um die Mitte des zweiten Jahrhunderts könne keine Rede sein. Auch in der Frage, ob der geschätzte und rezipierte Apostel verstanden worden und seine Theologie inhaltlich zur Geltung gekommen ist, sind *Lindemann* und andere<sup>9</sup> zu differenzierteren Urteilen gelangt. Freilich bleibt es nicht zuletzt aufgrund der relativen Begrenztheit des vor allem analysierten vorirenäischen Materials bei Einzelbeobachtungen.

Die vorliegende Untersuchung nimmt die Frage nach der frühchristlichen Paulus-Rezeption und nach dem Verständnis und der Wirkung der paulinischen Theologie erneut auf, wählt aber insofern einen anderen Weg als die genannten Arbeiten, als sie nicht noch einmal der frühesten erkennbaren Paulus-Rezeption nachspürt, sondern dort einsetzt, wo diese erstmals in größerem Umfang greifbar wird: beim Werk des Irenäus von Lyon. Die Aufmerksamkeit richtet sich damit weniger auf die Genese der Paulus-Rezeption als vielmehr auf ihr erstes *kirchliches* Resultat, wenn

---

führung gelegentlich auch die der Forschung, eingenommen wird. - Für die damit angedeutete Problematik ist immer noch *Bauer*, Rechtgläubigkeit, von Gewicht; vgl. dazu etwa *McCue*, Orthodoxy, *Blank*, Problem, *Harrington*, Reception, und *Ritter*, Unity. Zur Entwicklung der Häresievorstellung vgl. *LeBoulluec*, La notion, 21-188, zur irenäischen Konzeption ebd., 113-88, *Benoît*, Les conceptions, und *Andia*, L'hérésie.

<sup>6</sup> Zum Zusammenhang zwischen der Frage des Paulinismus und der Frühkatholizismus-Debatte vgl. *Müller*, Überblick, 163-70 (bezogen auf die Apg).

<sup>7</sup> Vgl. zu dieser Skizze die ausführliche Forschungsgeschichte bei *Rensberger*, *Apostle*, 1-53.

<sup>8</sup> Vgl. *Lindemann*, Paulus, und *Rensberger*, *Apostle*.

<sup>9</sup> Vgl. zum Beispiel noch *Dassmann*, Stachel. *Rensberger*, *Apostle*, 57f, klammert diese Frage bewußt aus.

anders die irenäische Theologie nach nahezu einhelligem Urteil als eine Bündelung vorangehender Strömungen kirchlicher Theologie und zugleich als Antwort auf die gnostische und marcionitische Inanspruchnahme des Paulus gelten darf<sup>10</sup>. Wie dieser erste kirchliche Paulusinterpret, dessen Werk uns erhalten ist<sup>11</sup>, paulinische Texte und Theologumena aufnimmt und für seine Zeit, das heißt nicht zuletzt in Auseinandersetzung mit seinen marcionitischen und valentinianischen Gegnern, neu zur Geltung bringt, soll in den folgenden Studien untersucht werden. Sie knüpfen damit an eine Fragestellung an, die seit der Mitte des vorigen Jahrhunderts, angestoßen durch die Thesen der Tübinger Schule und *Ritschls* „Entstehung der altkatholischen Kirche“, unter dem Stichwort des „Paulinismus“ auch in bezug auf Irenäus vielfach verhandelt worden ist<sup>12</sup>. Der Einfluß des Paulus auf die irenäische Theologie ist seitdem Gegenstand zahlreicher, sehr unterschiedlicher Beurteilungen und einiger ausführlicher, teilweise monographischer Untersuchungen geworden. Bevor die Fragestellung präzisiert und das methodische Vorgehen bestimmt werden, sind daher die wichtigsten Stationen der bisherigen Forschungsgeschichte nachzuzeichnen.

Vorauszuschicken ist eine begriffliche Klärung, die mit einer methodischen Entscheidung verbunden ist: Da Irenäus nicht nur die gegenwärtig allgemein als echt anerkannten Paulusbriefe als solche ansieht (Röm, 1/2 Kor, Gal, Phil, 1 Thess)<sup>13</sup>, sondern wie die Kirche bis ins 19. Jahrhundert hinein generell auch die heute meist als deuteropaulinisch beurteilten Briefe (Kol, Eph, 2 Thess, 1/2 Tim, Tit), werden auch letztere in die Untersuchung einbezogen<sup>14</sup>. Maßgeblich für die Bestimmung des Gegen-

<sup>10</sup> Vgl. etwa *Bousset*, *Kyrios*, 334, und *Faivre*, *Irénée*, 15. Daß Irenäus darüber hinaus für die Folgezeit von prägender Bedeutung ist, betonen *Harnack*, *Lehrbuch*, 556 u.ö., und *Faivre*, a.a.O.; *Klebba*, BKV 3, VI, nennt Irenäus kurzweg den „Vater der katholischen Dogmatik“. Den Einfluß der irenäischen (und tertullianischen) Paulus-Deutung stellt *Wiles*, *Apostle*, 10, heraus.

<sup>11</sup> Vgl. *Schneemelcher*, *Paulus*, 13. Es ist wahrscheinlich, daß die kleinasiatischen Vorgänger und Zeitgenossen des Irenäus (Polycarp, Melito u.a.) ebenfalls in größerem Umfang von den paulinischen Briefen Gebrauch gemacht haben, doch sind ihre Werke zum größten Teil verloren gegangen.

<sup>12</sup> Zu dem Begriff „Paulinismus“, seiner Bedeutungsbreite und seinen Schwierigkeiten vgl. *Morgan*, *Significance*, *Penna*, *Paolinismo*, und *Müller*, *Überblick*, 157-163.200f. Er wird im folgenden lediglich als ein für die Forschungsgeschichte wichtiger Begriff verwendet; die mit diesem Begriff bezeichnete Fragestellung wird in modifizierter Form aufgenommen (s.u. S.23f.).

<sup>13</sup> Phlm wird nicht zitiert.

<sup>14</sup> Vgl. dazu auch *Norris*, *Use*, 80. Hebr wird nicht zitiert. Beachtung finden auch die irenäischen Bezugnahmen auf die den Paulus betreffenden Abschnitte der Apostelgeschichte.

stands ist nicht der Forschungsstand der modernen kritischen Exegese, sondern die Perspektive des Irenäus<sup>15</sup>. Wenn also im folgenden allgemein von der „Paulus-Rezeption“ des Irenäus die Rede ist, so ist damit die Rezeption der paulinischen und deuteropaulinischen Briefe, nicht die Rezeption des historischen Paulus im Sinne heutiger kritischer Forschung gemeint; Entsprechendes gilt für die Verwendung des Adjektivs „paulinisch“. Für die Theologie des historischen Paulus Charakteristisches wird als „spezifisch paulinisch“ bezeichnet. Sofern die nach gegenwärtiger Wahrnehmung kennzeichnenden Unterschiede zwischen den echten Paulusbriefen und den Deuteropaulinen für das Paulus-Verständnis des Irenäus eine bedeutsame Rolle spielen, wird dies in den Analysen zur Sprache kommen.

## 2. Zur Forschungsgeschichte<sup>16</sup>

Die Beschäftigung mit dem sogenannten „Paulinismus“ frühchristlicher Autoren geht vor allem auf die These Ferdinand Christian *Baur*s zurück, der Gegensatz zwischen einer petrinisch-judenchristlichen und einer paulinisch-heidenchristlichen Partei und dessen allmähliche Überwindung bilde das *Movens* der Entwicklungsgeschichte des frühen Christentums<sup>17</sup>. Mit

<sup>15</sup> Zur Begründung dieser Herangehensweise s.u. S.22ff.

<sup>16</sup> Die Anordnung der Forschungsbeiträge folgt im wesentlichen der Chronologie. Eine vollständige Übersicht über alle Äußerungen und Urteile zum „Paulinismus“ des Irenäus ist nicht beabsichtigt; eher beiläufige Ausführungen werden nur dann aufgenommen, wenn sie für die Folgezeit prägend geworden sind. Keine Erwähnung finden solche Beiträge, die sich mit der Rezeption *einzelner* paulinischer Texte oder Themen bei Irenäus befassen; diese werden in den Einzelanalysen berücksichtigt.

Eine umfassende Geschichte der Äußerungen und Beiträge zur Paulus-Treue des Irenäus bietet *Friesen*, *Confessional Bias*, 87-145.185-209, unter dem Titel „Confessional Influences on the Interpretation of the *Theology* of Irenaeus“ (Hervorhebung RN). Um eine kritische Forschungsgeschichte handelt es sich freilich nicht, da weder die Genese, Entwicklung und konfessionelle Bedingtheit der Fragestellung noch die Methodik der referierten Beiträge noch das Gewicht der einzelnen Arbeiten für die untersuchte Frage reflektiert werden. Die Forschungsgeschichte *E.Perettos* (La lettera, 15-49) geht auf die Deutung der irenäischen Paulus-Rezeption kaum ein. - Über die Forschungsgeschichte zu Irenäus allgemein informieren *Bonwetsch*, Irenäus, 5-30, *Benoît*, Irenée, 9-41, und *Donovan*, Irenaeus.

<sup>17</sup> Grundlegend ist *Baur*s Schrift „Die Christuspartei der korinthischen Gemeinde, der Gegensatz des paulinischen und petrinischen Christentums in der ältesten Kirche, der Apostel Petrus in Rom“ (1831). In ausgereifter Form kommt diese Auffassung in dem Buch „Das Christentum und die christliche Kirche der drei ersten Jahrhunderte“ (1860), vor allem in dem Abschnitt „Das Christentum als allgemeines Heilsprinzip,

„Paulinismus“ wird hier die Zugehörigkeit zu einer der beiden frühchristlichen Parteirichtungen bezeichnet. Irenäus spielt bei *Baur* in diesem Zusammenhang noch keine Rolle, da er den Ausgleich der Gegensätze im wesentlichen bereits mit Justin erreicht sieht<sup>18</sup>.

Die Debatte zum „Paulinismus“ des *Irenäus* setzt, soweit ich sehe, mit dem ehemaligen *Baur*-Schüler Albrecht *Ritschl* ein<sup>19</sup>, dessen „Entstehung der altkatholischen Kirche. Eine kirchen- und dogmengeschichtliche Monographie“ (21857) sich die Aufgabe stellt, die altkatholische Kirche als Resultat der frühchristlichen Entwicklungen verständlich zu machen und den Anteil der verschiedenen theologischen Richtungen, insbesondere der paulinischen, an diesem Resultat zu ermitteln. Hatte *Ritschl* in der ersten Auflage (1850) seiner „Entstehung“ noch den Versuch unternommen, „die Entwicklung im zweiten Jahrhundert aus einer Abwandlung der paulinischen Ansicht zu erklären, und das katholische Christenthum im Allgemeinen auf die paulinische Richtung zu reduciren“<sup>20</sup>, so hält er in der zweiten an zwei für die Frage des irenäischen Paulinismus entscheidenden Punkten Differenzierungen gegenüber der Tübinger Sicht für angebracht: Urapostel und Judenchristentum, Paulinismus und Heidenchristentum seien nicht gleichzusetzen (S.22); das katholische Christentum sei nicht, wie *Baur* annahm, aus einer Versöhnung von Judenchristentum und Paulinismus entstanden, sondern als „eine Stufe des Heidenchristenthums allein“ anzusehen (S.23). Dem Tübinger Ansatz entsprechend versteht

---

der Gegensatz des Paulinismus und Judaismus und seine Ausgleichung in der Idee der katholischen Kirche“ (S.42-174), zum Tragen. Zur Konzeption *Baur*s vgl. *Kümmel*, Geschichte, 156-76, und *Rensberger*, Apostle, 3-10. Beobachtungen zu dem für *Baur* zentralen frühchristlichen Parteiengegensatz gibt es bereits bei Thomas *Morgan* (†1743), Johann Salomo *Semler* (1725-91) und Wilhelm Martin Leberecht *de Wette* (1780-1849) [vgl. *Kümmel*, Geschichte, 62f.80.126f].

<sup>18</sup> Vgl. *Baur*, Christenthum, 136-40. Für die durch Irenäus, Tertullian, Clemens von Alexandrien und Origenes repräsentierte Periode ist *Baur* zufolge der Gegensatz zu Gnostizismus und Montanismus bestimmend. Als Ausdruck der bereits vollzogenen Versöhnung interpretiert *Baur*, ebd., 141f, die bei Irenäus zuerst begegnende Rückführung der römischen Gemeinde auf Petrus und Paulus.

<sup>19</sup> Vor *Ritschl* hat sich bereits *Duncker*, Christologie (1843), zum paulinischen Charakter der irenäischen Theologie geäußert, freilich noch in sehr allgemeiner Form. Nach *Duncker* stellt die irenäische Theologie eine Vereinigung der johanneischen und der paulinischen, der östlichen und der westlichen Theologie dar, und das heißt für ihn: eines überwiegend theologischen und eines überwiegend anthropologischen Ansatzpunktes (vgl. S.3ff.158ff), wobei die abendländisch-paulinische Perspektive dominiere (S.160). Ins einzelne gehende Ausführungen dazu fehlen; als paulinisch gilt vor allem die Adam-Christus-Gegenüberstellung (vgl. S.161-77).

<sup>20</sup> So *Ritschl*, Entstehung<sup>2</sup>, 21, im Rückblick.

auch *Ritschl* die altkatholische Kirche als die Lösung einer zentralen Streitfrage des frühen Christentums; er bestimmt diese nun jedoch unverkennbar aus einer reformatorischen Perspektive, nämlich als Frage nach dem Verhältnis des Christentums „zu dem mosaischen Gesetze und den auf dasselbe begründeten Einrichtungen und Sitten“ (S.27)<sup>21</sup>.

Das konfessionelle Interesse *Ritschls* kommt in seiner zusammenfassenden Würdigung der altkatholischen Lösung dieser Streitfrage besonders deutlich zum Ausdruck: Die Grundanschauung des altkatholischen Christentums sei „die gesetzliche Auffassung des religiösen Verhältnisses des Christen zu Gott“ (S.312), die sich darin äußere, „daß die Aufmerksamkeit auf das sittliche Verhalten des Menschen zu Gott die auf das von Gott gesetzte religiöse Verhältniß des Menschen überwiege(e)“ (S.331). Diese Anschauung stehe „mit der paulinischen Lehre und mit den inneren Verhältnissen der Verkündigung Christi“ in Widerspruch und sei „der Grund aller Mißbildungen innerhalb der katholischen Kirche, welchen erst die Reformation sich mit dem Grundsatz entgegenstellte, daß kein menschliches Verhalten vor Gott gelte, welches nicht in dem von Gott gesetzten, durch Christus vermittelten Verhältnisse wurzele“ (ebd.).

Erster und von *Ritschl* besonders ausführlich dargestellter Repräsentant des altkatholischen Christentums ist Irenäus (S.312-19). Der Abschnitt, der außerdem Clemens von Alexandrien, Tertullian und Origenes sowie die Apostolischen Konstitutionen behandelt, steht unter der Überschrift „Das Christenthum als neues Gesetz“ (S.312-36)<sup>22</sup>. Die Darstellung der irenäischen Theologie ist demgemäß auf die Frage des Gesetzes bzw. der gesetzlichen Auffassung des Christentums konzentriert; der Blick geht, ohne daß diese Einschränkung begründet würde, über haer IV nicht hinaus. Das Urteil *Ritschls* ist ambivalent: Die in haer IV aufgenommenen Grundsätze wiesen „ganz bestimmt auf die paulinische Wurzel der heidenchristlichen Grundanschauungen zurück“ (S.312f), doch entferne sich „die Auslegung dieser Grundsätze im Einzelnen ... von dem eigentlichen Sinne des Paulus“ (S.313). Für den Abstand des Irenäus von Paulus werden vor allem drei Punkte benannt: die Auffassung des neuen Bundes „als Gesetzgebung“ (S.313), die fehlende Begründung der Ethik im Gedanken der Wiedergeburt (S.315) und vor allem das völlige Unverständnis für

<sup>21</sup> Vgl. ebenso S.11. Daß *Ritschl* nicht direkt nach dem Verständnis der paulinischen Rechtfertigungslehre fragt, hat seinen Grund darin, daß nach seiner Wahrnehmung im Heidenchristentum der ersten beiden Jahrhunderte die „spezifische Lehrart“ des Paulus (S.271), das heißt die paulinische Theologie „in derjenigen Zuspitzung, in welcher die Reformation uns gelehrt hat, die paulinische Lehre zu verstehen und anzudeuten“ (S.272), niemals wirklich zur Geltung gekommen ist. Vgl. dazu die kritischen Bemerkungen von *Graul*, Kirche, 154f.

<sup>22</sup> Der folgende Abschnitt über die Glaubensregel (S.336-44) geht auf Eigentümlichkeiten der einzelnen Kirchenlehrer kaum ein.

den paulinischen „Begriff vom rechtfertigenden Glauben“ (S.316). Immerhin sei bei Irenäus „die Anschauung von dem Gegensatze beider Testamente“ noch vorherrschend (S.319) und der Gegensatz zu Judentum und Judenchristentum klar festgehalten (S.317). An dem für *Ritschl* entscheidenden Punkt, der Verhältnisbestimmung zwischen dem menschlichen Verhalten und der göttlichen Gabe, nimmt Irenäus nach seiner Auffassung den gesetzlichen Standpunkt des altkatholischen Christentums ein (S.330f)<sup>23</sup>.

Eine deutlich erweiterte Perspektive auf die irenäische Theologie und eine dadurch veränderte Beurteilung des irenäischen „Paulinismus“ bietet Heinrich *Ziegler* in seiner Monographie „Irenäus der Bischof von Lyon. Ein Beitrag zur Entstehung der altkatholischen Kirche“ (1871). *Ziegler* verknüpft den Tübinger Ausgangspunkt mit der Fragestellung *Ritschls*, indem er Irenäus als Repräsentanten der entstehenden altkatholischen Kirche daraufhin befragt, „in welchem Maasse die beiden Hauptrichtungen von der apostolischen Zeit her, die paulinische und die judenchristliche, im Laufe der beiden ersten Jahrhunderte ihre Auffassungen des Christentums zur Geltung gebracht oder unter dem Druck jener Verhältnisse von denselben abgegangen sind, dieselben modificirt haben“ (S.1-10, Zitat S.7). Der entsprechende Abschnitt zur richtungsmäßigen „Herkunft“ der irenäischen Theologie ordnet diese dem „Paulinismus“ zu (S.31-38). *Ziegler* übernimmt zwar *Ritschls* These einer gesetzlichen Auffassung des Christentums und einer „Abschwächung des paulinischen Glaubensbegriffes“ (33) bei Irenäus nahezu uneingeschränkt<sup>24</sup> und bezeichnet die irenäische Position insoweit als einen „abgeschwächten Paulinismus“ (S.35)<sup>25</sup>, bleibt aber bei der verengten Perspektive *Ritschls* nicht stehen, sondern fragt auch nach anderen Aspekten der irenäischen Theologie. Hier nun fällt das Urteil deutlich anders aus: Die Vielzahl der paulinischen Zitate bei Irenäus ist nach seiner Wahrnehmung auch mit sachlichen Einflüssen verbunden, welche sich insbesondere in der „tiefe(n) Erfassung der Bedeutung der Person und des Todes Jesu als eines Sühnopfers und Lösegel-

<sup>23</sup> Ähnlich ambivalent fällt die Beurteilung des Irenäus in der ersten Auflage der „Entstehung“ aus (S.328-31), obgleich *Ritschl* dort im einzelnen anders argumentiert, die Entfernung der „gesetzlichen Anschauung vom Christenthume“ (S.330) von Paulus stärker betont und deutlicher von „Verfälschungen paulinischer Aussprüche“ (S.331) redet. - Die Ausführungen der ersten Auflage werden von *Kayser*, L'opinion, 329-32, im wesentlichen wiederholt, ohne daß allerdings die Abhängigkeit kenntlich gemacht würde. Die Urteile fallen schärfer aus als bei *Ritschl*.

<sup>24</sup> Vgl. S.32-35.37.289f.296f.

<sup>25</sup> Eine Zusammenstellung des Irenäus mit der paulinischen Theologie Augustins lehnt *Ziegler* deshalb entschieden ab (S.11f).

des sowie der Erlösung als einer Neugeburt“ und auch „in der geistvollen und kühnen Auffassung des Bösen und seiner relativen, von Gott selbst gesetzten Notwendigkeit“ zeige (S.35). In diesen Bereichen sei „eine bewusste und tiefe Erfassung paulinischer Grundgedanken“ zu erkennen (S. 36). Der „ursprünglich paulinische Charakter“ der irenäischen Theologie sei daher unverkennbar (S.36). Den Grund für das gegenüber den vorirenäischen Apologeten neue, „bewusste(s) Zurückgehen auf Paulus“ (S.35) findet *Ziegler* in dessen „Universalismus“ (S.36), der sich zur Abwehr jedweder Art von Partikularismus, sei er jüdisch, judenchristlich, gnostisch oder anders orientiert, eigne (S.37f). Diesen Teil der paulinischen Theologie habe die katholische Kirche sich aneignen können, auch wenn sie im übrigen nicht das von Paulus gepredigte „geistige Reich Jesu“ verwirklicht habe, „sondern einen Compromiss desselben mit der Welt, eine gesetzliche Kirche“ (S.38)<sup>26</sup>.

Richard Adelbert *Lipsius* folgt in seinem Aufsatz „Die Zeit des Irenäus von Lyon und die Entstehung der altkatholischen Kirche“ (1872) aufs Ganze gesehen der Auffassung *Zieglers*, führt aber die Wiederaufnahme der paulinischen Probleme anders als dieser vor allem auf die Auseinandersetzung mit der Gnosis zurück (S.294)<sup>27</sup>. Damit bringt er einen neuen Gesichtspunkt in die Debatte, der für die Beurteilung der irenäischen Paulus-Rezeption fortan eine erhebliche Rolle spielen wird.

Auf der von *Lipsius* vorgezeichneten Linie weitergehend versteht auch Adolf (von) *Harnack* in seinem „Lehrbuch der Dogmengeschichte“ (1910) die irenäische „Vertiefung in die paulinische Theologie“ als Ergebnis der „Auseinandersetzung mit dem Gnosticismus“ (S.346). Bei Irenäus und Tertullian sei zu erkennen, „dass die Pflicht, sich mit diesen (sc. den paulinischen) Briefen in Einklang zu setzen, der Kirche von Marcion und den Häretikern *aufgezwungen* worden“ sei (S.385). Um die paulinischen Briefe kirchlich rezipierbar zu machen, seien sie der Apostelgeschichte und den Pastoralbriefen untergeordnet worden (S.382f.386)<sup>28</sup>. Trotz dieser äußeren Veranlassung der irenäischen Paulus-Rezeption erkennt *Harnack* in der irenäischen Theologie „den Eindruck des Paulinismus sehr deutlich“ (S.552 Anm.2), und zwar insbesondere in der „realistischen“ Auffassung der Erlösungslehre (S.364)<sup>29</sup>. Habe sich Irenäus auf

<sup>26</sup> Daß die Gesetzlichkeit des Irenäus in seiner Ekklesiologie wurzele, wird von *Ziegler* stark betont (vgl. besonders S.289-92).

<sup>27</sup> Vgl. auch *dens.*, Irenaeus, besonders S.267.274ff.279, wo die Bedeutung der gnostischen Gegner für „that revival of fundamental Christian and Pauline thought“ (S.267) noch stärker betont wird.

<sup>28</sup> *Harnack* folgt hier Überlegungen *F.Overbecks* (Auffassung, 8).

<sup>29</sup> Vgl. S.557 u.ö.

der apologetisch-moralistischen Linie seines Denkens zwar „paulinischen Sprüchen angeschlossen, aber mehr die Worte als den Sinn aufgenommen“ (S.590), so verrate seine „gnostisch-realistische(n) Recapitulationslehre ... Einflüsse seitens der paulinischen Theologie deutlich“ (S.593)<sup>30</sup>. Erinnert *Harnack* zufolge in der irenäischen Auffassung des Gesetzes wenig an Paulus (627 Anm.1), so sieht er in der neugefundenen *Epideixis* „das neue Wesen gegenüber der Gesetzesreligion“ ausgezeichnet dargestellt; hier zeige sich, „dass Irenäus die besten Schlussgedanken des Paulus wirklich verstanden und ergriffen hat“ (S.629 Anm.2). Am Ende überwiegt das positive Urteil, wenn *Harnack* in der „Dogmengeschichte“ (61922) konstatiert, Irenäus habe „den Versuch der Entwicklung einer kirchlichen Glaubenslehre auf dem Boden des Paulinismus gemacht“ (S.125).

Den freilich einseitig zugespitzten Kulminationspunkt der mit *Ritschl* beginnenden Reihe bildet die von Johannes *Werner* verfaßte erste und bisher einzige umfassende monographische Untersuchung des Themas: „Der Paulinismus des Irenaeus. Eine kirchen- und dogmengeschichtliche Untersuchung über das Verhältnis des Irenaeus zur paulinischen Briefsammlung und Theologie“ (1889). Im Anschluß an *Ritschl* und *Harnack* und in Abgrenzung gegen *Ziegler* (S.5f)<sup>31</sup> will *Werner* eine „genauere(n) Untersuchung des Masses der Abhängigkeit des Iren. von Paulus“ vorlegen und damit zum Verständnis der „Entstehungsgeschichte des Canons und der altkatholischen Kirche überhaupt“ sowie zur „*Beurteilung* der altkatholischen Theologie“ beitragen (S.1 [Hervorhebung RN]). Die von *Ritschl* aufgeworfenen Fragen bleiben erhalten, werden nun aber ganz auf das Paulus-Verständnis des Irenäus zugespitzt. Die bereits bei jenem erkennbare protestantische Perspektive bestimmt die Arbeit *Werners* uneingeschränkt<sup>32</sup>.

Der erste „kirchengeschichtliche“ Hauptteil des zweigeteilten Werkes untersucht „Irenaeus' Stellung zu Paulus, gemessen an seinem Verhältnis zur paulinischen Briefsammlung“ (S.7-108)<sup>33</sup>. Gegenstand ist „das von Iren. selbst als paulinisch Gekennzeichnete“ (S.1), wobei „der Complex der Briefe, die Iren. für paulinisch hielt“, berücksichtigt wird (S.3). *Werner* orientiert über „Umfang und Form der Citate“ (S.7-16), diskutiert ausführlich die Frage, inwieweit die paulinischen Briefe bereits kanoni-

<sup>30</sup> Vgl. auch S.561ff Anm.1 zu haer III 18-23.

<sup>31</sup> Positiv werden außerdem *Kayser* und *Lipsius* aufgenommen (ebd.).

<sup>32</sup> Vgl. auch *Wernle*, Sünde, VII.

<sup>33</sup> Die Überschriften sind im Inhaltsverzeichnis teilweise fehlerhaft und werden deshalb nach dem Wortlaut innerhalb der Arbeit geboten.

sche Geltung besitzen (S.16-46), und stellt in Form eines Exkurses Erwägungen über den vermutlichen Einfluß der gnostischen Paulus-Rezeption auf die kirchliche Kanonisierung seiner Briefe an (S.46-58).

Der Exkurs ist für die Beurteilung der irenäischen Paulus-Rezeption bei *Werner* von großem Gewicht. Er versucht hier im Anschluß an *Lipsius*, *F. Overbeck* und *Harnack* die These zu begründen, die Kirche sei von außen, nämlich durch die zeitlich frühere und sachlich motivierte gnostische Paulus-Benutzung<sup>34</sup> zu einer Gegeninterpretation gezwungen worden, habe die paulinischen Briefe deshalb kanongleich gebraucht und sei daraufhin (erst nach Irenäus) zu einer entsprechenden Wertschätzung gelangt (S. 47f). Dieser Veranlassung gemäß sei die Verwendung der paulinischen Briefe bei Irenäus durch „ein äusserliches, nivellierendes Bemühen, ihren Inhalt der Kirchenlehre anzupassen“ (S.49), bestimmt. Sie seien als brauchbare „*Streitwaffen*“ aufgenommen worden, „*nicht etwa, weil die Kirche sich von ihrem religiösen und theologischen Inhalt sympathisch berührt gefühlt hätte*“ (S.58).

*Werner* untersucht sodann die irenäische „Auffassung und Schätzung der Person und des Werkes Pauli“ (S.58-78), bevor er schließlich das nach eigener Auskunft (vgl. S.1f) entscheidende Thema, „Die inhaltliche Aneignung der paulinischen Citate durch Irenaeus, seine Absicht und sein Verständnis für dieselben“ (S.78-103), relativ kurz und eher oberflächlich behandelt. *Werner* fragt in diesem Abschnitt nach den von Irenäus bevorzugten Aspekten der paulinischen Briefe, nach Zweck und Verständnis der Zitate und nach der Übereinstimmung zwischen dem irenäischen Verständnis der Zitate und ihrem genuinen Sinn, um auf diese Weise „das Mass der inneren Aneignung der paulinischen Briefe bei Iren.“ und das leitende Interesse bei seiner häufigen Paulus-Benutzung zu ermitteln (S.78). Das Resultat seiner Durchsicht der Zitate - um mehr handelt es sich nicht! - lautet, Irenäus habe sie in der übergroßen Mehrzahl der Fälle in „Abzweckungen“ gebraucht, die dem Paulus mehr oder weniger fremd und bei ihm höchstens sekundär seien, sein Interesse an den paulinischen Briefen sei „primär wenigstens nicht ein paulinisiertes sondern anti-gnostisches“ (S.96). Auch bei den übrigen Zitaten finde sich trotz einiger Annäherungen an Paulus „kein Citat, das wirklich dem Bestreben diene, einem tieferen paulinischen Gedanken Ausdruck zu verleihen“ (S.97). Irenäus achte gar nicht auf den Inhalt der paulinischen Briefe, sondern suche lediglich Belegstellen für seine Ansichten; die Zitate würden umgedeutet, mißverstanden und gewaltsam verdreht (98f)<sup>35</sup>. Es sei ihm „*kei-*

<sup>34</sup> *Werner* betont die „innere, wenn auch degenerierte Verwandtschaft“ (S.48) des Gnostizismus, dem er auch Marcion zurechnet, mit dem Paulinismus sehr stark (vgl. besonders S.51).

<sup>35</sup> S.100ff führt *Werner* Beispiele für „Verstöße des Irenäus gegen Text und Sinn der paulinischen Citate“ (S.100) an.

# Register

## 1. Stellen (Auswahl)

### 1.1 Irenäus

Kursiv gesetzte Seitenzahlen verweisen auf eine ausführlichere Besprechung der genannten Stelle. Wird die Stelle allein in einer Fußnote genannt, so ist ein A hinzugefügt. Mit ff werden strikt die *beiden* folgenden Seiten bezeichnet.

#### *Adversus haereses I*

|         |                                          |
|---------|------------------------------------------|
| Titel   | 71ff                                     |
| pr.1    | 40A.73f                                  |
| 3,4     | 445                                      |
| 5,5f    | 508fA                                    |
| 5,5     | 494A                                     |
| 5,6     | 81A                                      |
| 6,1     | 494fA.497A                               |
| 6,2ff   | 500A                                     |
| 6,3     | 68A.307A                                 |
| 7,1     | 509.513                                  |
| 7,3     | 94                                       |
| 7,5     | 278.494fA.497A.513                       |
| 8,1     | 84A                                      |
| 8,3     | 279A                                     |
| 8,4     | 54A                                      |
| 9,3     | 485A.509                                 |
| 9,5     | 152A                                     |
| 10,1    | 74ff.255A.491A                           |
| 10,2    | 76ff                                     |
| 10,3    | 79-83.175A.210A.322A<br>379A.382.424.484 |
| 14,6    | 447A                                     |
| 16,3    | 83f                                      |
| 22,1    | 85f                                      |
| 23,3    | 123fA.381A.396fA                         |
| 23,5    | 514A                                     |
| 24,4    | 103A                                     |
| 25,3    | 84A                                      |
| 26,2    | 52.67A.148A.407                          |
| 27,1    | 381A                                     |
| 27,2    | 57.382A                                  |
| 30,9    | 502A                                     |
| 30,12ff | 502f                                     |

#### *Adversus haereses II*

|        |                |
|--------|----------------|
| 2,4    | 468            |
| 2,6    | 88f            |
| 3,1    | 481A           |
| 6,1    | 89f            |
| 9,1    | 90A            |
| 9,2    | 90f            |
| 11,1   | 364A           |
| 14,4   | 274A.487       |
| 14,7   | 72f            |
| 17,1   | 77A            |
| 17,5   | 92             |
| 19,4-6 | 497A           |
| 19,6   | 92f.493A       |
| 19,7   | 93f            |
| 20,3   | 94-97.458A.459 |
| 22,2   | 97f            |
| 22,4   | 98ff.442.451f  |
| 23,1   | 160f.398A      |
| 25,3   | 105A.473A      |
| 25,4   | 340A           |
| 26,1   | 101ff.452      |
| 27,2   | 89fA           |
| 28,3   | 103f.469A.473  |
| 28,7   | 104ff.482.498A |
| 28,8   | 106            |
| 28,9   | 74A.105        |
| 29,1f  | 326A           |
| 29,2   | 274A.487       |
| 29,3   | 280A           |
| 30,7f  | 68A.106ff      |
| 30,9   | 61             |
| 31,2   | 514A           |
| 32,2   | 84A            |

- 32,4 498A  
 33,5 280A.288  
 34,4 494A
- Adversus haereses III*
- 1,1 39.47.48f.67.111f  
 1,2 84A  
 2,1 54.112  
 2,3 77A  
 3,1 54  
 3,3f 40  
 3,4 85A  
 4,1 85A  
 4,2 112f  
 5,3 60fA.113ff.423.460.491A  
 6,1 117f.  
 6,2 152A  
 6,4 426  
 6,5 118-21.361.384  
 7,1f 321A.385  
 7,1 121f.242.481  
 7,2 67.123f  
 8,2 435A  
 9,1 210A  
 9,3 435A  
 10,2 125f.385.456A.488A  
 10,6 47  
 11,3 429  
 11,4 126.405A  
 11,8 49A.111A.382A.445  
 11,9 52f  
 12,7 114A  
 12,9 50.52A.58ff.67A.429.442  
 12,11 73fA.392A  
 12,12 57.382  
 12,13 336A.452A  
 12,14 43.45.407.414A  
 12,15 45ff.407.414A  
 13,1 55f  
 13,2 56f  
 13,3 43ff.50.407  
 14,1 47f.49f  
 14,2 51  
 15,1 51f  
 16,3 128ff.137A.429A.466A  
 488A  
 16,6 154A.205A.442.445.447  
 16,7 131f.383A.481A  
 16,9 132-35.429A.453.459
- 17,1-3 495A  
 17,1 299A.414A.420.499A  
 17,2 152A.334A.405A  
 17,4 131A  
 18,1 449.476A  
 18,2f 135-39.429A  
 18,2 434.439A.442  
 18,3 152A.440A.455.461A  
 18,7 140-47.337A.402A.406A  
 433f.437.439A.440f.452A  
 459.489A  
 19,1 140.148ff.488ff.491A  
 19,3 131A.151-54.457f.490  
 20,1f 463.474f.482  
 20,1 154ff  
 20,2 145f.156ff.274A.433A.451  
 468.489.510A  
 20,3 158f.255A.474A.475  
 21,1 422  
 21,2 67A  
 21,4 132A.405A  
 21,6 151A  
 21,9f 147A  
 21,9 447  
 21,10 159.433A.434.437.446.463  
 22,1 130A.507A  
 22,3 160ff.463  
 22,4 162ff.455.464A.465f  
 23,1 95.431A.432A.476  
 23,2 435.438  
 23,3 432f  
 23,4 432A  
 23,5 250A.431f.511A  
 23,6 33A.164ff.433f.510A  
 23,7 166f.351A.353A.434  
 23,8 167f.438.463  
 24,1 109.140.224A.290A.498A  
 25,7 77fA
- Adversus haereses IV*
- pr.2 445  
 pr.4 53.117fA.170.270A.464A  
 1,1 119A  
 2,5f 171  
 2,6f 399  
 2,7 171ff.423  
 3,1 373A  
 4,1 173ff.397.407.409A  
 4,2 408.409A

|       |                        |        |                           |
|-------|------------------------|--------|---------------------------|
| 4,3   | 373A                   | 18,5   | 490f                      |
| 5,1   | 175                    | 18,6   | 397A                      |
| 5,3-5 | 176-79.392A            | 19,2   | 61.340A                   |
| 5,4   | 393A.460A              | 20,1ff | 428A                      |
| 6,2   | 447fA                  | 20,2   | 88fA.204f.441.442A        |
| 6,5   | 419                    | 20,5ff | 473                       |
| 6,7   | 89A.375A               | 20,5   | 188A.189A.205f.388A       |
| 7,1   | 392A                   | 20,6f  | 498A                      |
| 7,2   | 179f                   | 20,6   | 206f                      |
| 7,3   | 180f                   | 20,7   | 207f                      |
| 8,1   | 67.181ff               | 20,8   | 446                       |
| 8,2   | 182.338A.408           | 20,10  | 105A                      |
| 8,3   | 183f.408A              | 20,12  | 208-11.425                |
| 9,1   | 185.397.406.417A       | 21,1   | 211f.419.425              |
| 9,2   | 185ff.291A.415A.473    | 21,2   | 212ff.425.483             |
| 9,3   | 384                    | 22,1   | 132A.164A.405A.422        |
| 10,1f | 398                    | 22,2   | 214f.385.421              |
| 10,2  | 187f                   | 23,2   | 423                       |
| 11,1  | 187A.188f.468A.481A    | 24,1f  | 41f.60ff                  |
|       | 489A                   | 24,2   | 421A                      |
| 11,2  | 469A.475               | 25,1f  | 392                       |
| 12,1  | 172A.192A.403f         | 25,1   | 215-18.388f.394A.418.421  |
| 12,2f | 410                    | 25,2   | 216.389A                  |
| 12,2  | 190f                   | 25,3   | 189A.218f.385.389A        |
| 12,3  | 393A.420               | 26,1   | 220ff.244A.399.405        |
| 12,4  | 192f.404f.407f.409A    | 26,2   | 223fA.498A                |
| 13,1  | 185A.392f.412A.418.420 | 26,4   | 222f                      |
| 13,2f | 411                    | 26,5   | 223f.498A                 |
| 13,2  | 393A.397.407.410.414   | 27-32  | 40f.224-27.386f           |
|       | 416A                   | 27,1   | 227f.422                  |
| 13,3  | 412f                   | 27,2   | 228-32.233A.421f.434A.451 |
| 13,4  | 393.396A.410.454A      | 27,3   | 232ff.397fA               |
| 14,1  | 413A.468               | 27,4   | 234-38                    |
| 14,2  | 250A                   | 28,1   | 238f                      |
| 14,3  | 193ff.397f             | 28,2   | 414                       |
| 15,1  | 173A.195.199A.393A     | 28,3   | 239ff.422f.483            |
|       | 395A.396f.400A.410     | 29,1f  | 241ff.481f                |
| 15,2  | 196f.235A.394A.402f    | 30,4   | 398A                      |
| 16,1f | 391f                   | 32,1   | 89A.243f                  |
| 16,1  | 197f.399.408           | 32,2   | 481A                      |
| 16,2  | 198f                   | 33     | 244-47.498A               |
| 16,3f | 395                    | 33,1   | 91A.245.407               |
| 16,3  | 199f.390f              | 33,3   | 120A                      |
| 16,4  | 229A                   | 33,4   | 269A.455A                 |
| 16,5  | 189A.200f.397.406.412  | 33,7   | 120A                      |
|       | 416A                   | 33,8   | 191A                      |
| 18,2  | 408                    | 33,11  | 247.455f.464              |
| 18,3  | 408A                   | 33,13  | 247A                      |
| 18,4  | 201f.408A              | 33,14  | 418                       |

|                            |                            |        |                          |
|----------------------------|----------------------------|--------|--------------------------|
| 33,15                      | 246                        | 8,1f   | 289-93                   |
| 34,1                       | 406                        | 8,1    | 250.497ff                |
| 34,2                       | 248f.409A.471A             | 8,2    | 511                      |
| 34,4                       | 154A.415f                  | 8,3    | 293A                     |
| 36,2                       | 189A                       | 9,1f   | 295f.505                 |
| 36,5                       | 115A.424A                  | 9,1    | 494.511                  |
| 36,6                       | 235A.249ff.499             | 9,2    | 498                      |
| 36,8                       | 251f                       | 9,3    | 297ff.420.490.499.505    |
| 37-39                      | 252f                       | 9,4    | 299f.405A                |
| 37,1                       | 253ff.415A                 | 10,1f  | 300-305                  |
| 37,1f                      | 477f                       | 10,1   | 511A                     |
| 37,4                       | 255ff.462.478              | 10,2   | 321A.495.499.506A.511    |
| 37,5                       | 480A                       | 11,1f  | 305-10.499.505f          |
| 37,6f                      | 257f.473f.                 | 11,1   | 511                      |
| 37,7                       | 259f                       | 11,2   | 321A                     |
| 38                         | 313                        | 12,1-3 | 310-15.321A.496          |
| 38,1f                      | 260ff.469ff.476A           | 12,1f  | 456f                     |
| 38,1                       | 491A                       | 12,2   | 476A.485A.495A.500A      |
| 38,3                       | 433A.468                   | 12,3-5 | 315-19                   |
| 38,4                       | 150A.469fA.476A.487A       | 12,4   | 498                      |
| 39,1f                      | 419                        | 12,5   | 319                      |
| 39,2                       | 433A.469.480               | 13,1   | 319f.515                 |
| 39,3                       | 415A                       | 13,2   | 320f                     |
| 39,4                       | 482                        | 13,3   | 321-24.486A.490.506f     |
| 40,3                       | 351A                       | 13,4   | 324ff.499A.507           |
| 41,1-3                     | 432A                       | 14,1-4 | 459A                     |
| 41,1                       | 435                        | 14,1   | 328.449.507              |
| 41,4                       | 51A.53.62.67A.131A.264     | 14,2f  | 328-31.452f.507f         |
|                            |                            | 14,2   | 434A.449f.510A           |
| <i>Adversus haereses V</i> |                            | 14,4   | 64A.244A.327.332f        |
| pr.                        | 67A.488A                   | 15,3   | 319A.334A.456            |
| 1,1                        | 266ff.435A.460f.462.490A   | 16,2   | 453A.469A.494A           |
|                            | 495A                       | 16,3   | 335ff.338A.432.452       |
| 1,2                        | 459                        | 17,1   | 336.337f.432.452.454.480 |
| 1,3                        | 268ff.438.455.463.476.496A | 17,3   | 338f.451                 |
| 2,1                        | 460f                       | 17,4   | 339ff.385                |
| 2,2f                       | 271-74.491                 | 18,1   | 344A                     |
| 2,2                        | 459A                       | 18,2   | 312A.341ff.428A.496A     |
| 2,3-3,3                    | 155A.274-77.296.486f.512A  | 18,3   | 344f.428A.445            |
| 3,2                        | 515                        | 19,1   | 162A.163A.345f.447.451   |
| 3,3                        | 277.486                    |        | 464ff                    |
| 4,1f                       | 487                        | 20,1   | 346                      |
| 5,1                        | 108A                       | 20,2   | 346ff.354A.445f.499A     |
| 5,2                        | 277f                       | 21,1   | 350ff.436A.446.455.458A  |
| 6,1                        | 279-83.324A.493f.495A.497  |        | 463f                     |
| 6,2                        | 283ff.486.499A             | 21,2   | 131A.351A.352f.447.450   |
| 7,1f                       | 92A                        |        | 458                      |
| 7,1                        | 284-89.485A.506            | 21,3   | 353A.435                 |
| 7,2                        | 287ff.486A.496A.499A       | 22,1   | 126A.385                 |

|                  |                      |                  |                         |
|------------------|----------------------|------------------|-------------------------|
| 22,2             | 353f.459.498A        | 30f              | 446                     |
| 23,1             | 433                  | 30               | 129A.348A.445           |
| 23,2             | 446.515              | 31               | 146A.434A.458           |
| 24,1-3           | 354-58               | 33               | 162A.163A.465f          |
| 24,3             | 435.450              | 34               | 335fA.340A              |
| 24,4             | 351fA.358f.431A      | 35               | 180A.181A.200A.248A.391 |
| 25,1f            | 360f                 |                  | 417                     |
| 25,3             | 362                  | 37               | 438                     |
| 27,2             | 433                  | 39               | 205A.452.457            |
| 28,2             | 363f.482             | 40               | 205A                    |
| 30,2             | 364f                 | 41               | 104A                    |
| 31,1f            | 366f                 | 46               | 194A.241A               |
| 31,2             | 151A.457             | 51               | 423                     |
| 32,1             | 326A.367f.469A       | 61               | 420                     |
| 32,2             | 212.369ff.417        | 62               | 129A                    |
| 33,1             | 369A                 | 72               | 417.419.434A            |
| 33,3             | 368A                 | 83               | 95.458A                 |
| 35,1f            | 371f                 | 86               | 111.416A                |
| 36,1             | 373.482              | 87               | 190A.410A.411.419       |
| 36,2             | 206.374f.388A        | 89f              | 414A.425f               |
| 36,3             | 368A.375.489         | 89               | 193A.409A               |
|                  |                      | 90               | 299A.420                |
| <i>Epipeixis</i> |                      | 93f              | 426                     |
| 5                | 291A.343A.428A       | 93               | 210A                    |
| 6                | 96A                  | 94               | 82.420                  |
| 8                | 132A.218A.254fA.389A | 95f              | 411.417                 |
| 11-16            | 431                  | 95               | 190A.199A.410A.422.445  |
| 11               | 476A                 | 96               | 172A.198A.241A.284A.    |
| 15               | 433                  |                  | 397A.408.412f.420       |
| 18               | 434A                 |                  |                         |
| 21               | 111A                 |                  |                         |
| 23               | 389A                 | <i>Fragmente</i> |                         |
| 24               | 216A.392A            | Fragm.2 Jordan   | 99A                     |
|                  |                      | Fragm.XLV Harvey | 123A                    |

## 1.2 Paulus

Auf die Einzelanalyse der von Irenäus rezipierten Paulus-Texte wird mit Kennzeichnung der Form der jeweiligen Bezugnahme hingewiesen: \* verweist auf explizite Paulus-Rezeption (in der Regel handelt es sich um Zitate), ° auf implizite Zitate, Kursivsatz auf alle anderen Formen von Paulus-Rezeption.

|              |                           |          |                           |
|--------------|---------------------------|----------|---------------------------|
| <i>Römer</i> |                           | 5,6.8-10 | 133*.135.459f             |
| 1,1-4        | 128ff*                    | 5,10     | 134.336A.337.453          |
| 1,3f         | 129A.130A*                | 5,12-21  | 142f.437.448A.450.462     |
| 1,17         | 180A°.248f*.409A          | 5,12     | 147A°.162A.164A.433A      |
| 1,18         | 237*.238f                 |          | 437A                      |
| 1,20         | 89f                       | 5,14     | 142°.160ff*.166A.173f.433 |
| 1,25         | 90f°                      |          | 448A                      |
| 1,28         | 91A.241ff*.482            | 5,17     | 132f*.164A.166A           |
| 2,4-10       | 75A.255A                  | 5,19     | 145f°.147A°.162f.335ff°   |
| 2,4ff        | 254fA*                    |          | 338A.353.440.447A.450     |
| 2,4f.10      | 253ff*.478                |          | 464                       |
| 2,13ff       | 200                       | 5,20     | 143A.167f*.380.463        |
| 2,13         | 420                       | 5,21     | 146A.164A.166A            |
| 2,14f        | 391                       | 6,1-11   | 433f.457                  |
| 2,14         | 255A                      | 6,2      | 164ff                     |
| 2,15         | 199A                      | 6,3f     | 133*                      |
| 2,16         | 48A                       | 6,4      | 298f*                     |
| 3,3          | 172A.277f°                | 6,6      | 332                       |
| 3,4          | 252A                      | 6,9      | 133f*.230ff°              |
| 3,8          | 84A°                      | 6,10f    | 164ff.296A                |
| 3,20         | 143fA                     | 6,12f    | 332*                      |
| 3,21         | 248f*.409A                | 6,13     | 310A                      |
| 3,22         | 418A                      | 6,18     | 332                       |
| 3,23f        | 386.434A                  | 6,19     | 310A                      |
| 3,23         | 228ff°                    | 6,23     | 272A.462A                 |
| 3,24         | 229f                      | 7,5      | 332                       |
| 3,25         | 232A                      | 7,6      | 298f.299A°.420A.425f      |
| 3,28         | 185                       | 7,7-13   | 143A                      |
| 3,30         | 125f°.214f°.385.421A.518A | 7,7      | 143A                      |
| 3,31         | 404f                      | 7,8-11   | 437                       |
| 4,3          | 176-79°                   | 7,13     | 143.254A                  |
| 4,5          | 422A                      | 7,14     | 143f                      |
| 4,7f         | 338f°                     | 7,17.20  | 143                       |
| 4,9ff        | 392                       | 7,18     | 158f*.251f°.255A          |
| 4,10ff       | 218                       | 7,22ff   | 509                       |
| 4,10f        | 198f                      | 7,23     | 509A                      |
| 4,11f        | 180A.182f.211f.215ff.388  | 7,24     | 158f*.436A                |
|              | 421                       | 7,25     | 158f*                     |
| 4,11         | 216A°                     | 8,2      | 416A                      |
| 4,13         | 180A°.200A.371A           | 8,3      | 144f.146A.158.172f.440    |
| 4,23f        | 233A.392A                 |          | 451A.489.491.527          |

|          |                                   |          |                                                    |
|----------|-----------------------------------|----------|----------------------------------------------------|
| 8,4f     | 310fA                             | 11,26    | 171f*.423                                          |
| 8,4      | 307A                              | 11,32    | 80°.156f*.475.518A                                 |
| 8,5      | 292f                              | 11,33    | 82f*                                               |
| 8,8      | 303f*.305                         | 11,34    | 266f <sup>o</sup>                                  |
| 8,9      | 290f*.292.304f*.499               | 12,3     | 346f*                                              |
| 8,10f    | 304f*                             | 12,4f    | 273A                                               |
| 8,11     | 134*.250.274A.277.285f*           | 12,4     | 153                                                |
|          | 484.486f.496A.498A.500            | 12,16    | 353f*                                              |
|          | 506.515A                          | 13,1-6   | 251*                                               |
| 8,13f    | 305*.307                          | 13,1.4.6 | 354-58*                                            |
| 8,13     | 306f.308A.506                     | 13,9f    | 411                                                |
| 8,14-17  | 150.488A                          | 13,9     | 191.410A                                           |
| 8,15     | 117f.291°.406A.415.489            | 13,10    | 190f*.190A°.199A.410                               |
| 8,19-23  | 529                               | 13,13    | 256f*                                              |
| 8,19-21  | 367f*                             | 14,9     | 136f*.137A.442f                                    |
| 8,20     | 373A                              | 14,11    | 76                                                 |
| 8,21     | 368A <sup>o</sup>                 | 14,15    | 138*                                               |
| 8,23     | 497.500.514                       |          |                                                    |
| 8,28     | 259A                              |          | <i>1 Korinther</i>                                 |
| 8,29     | 259f.298A.367.457.489.492         | 1,23     | 137*.405                                           |
|          | 527                               | 1,26f    | 93f*.519A                                          |
| 8,32     | 178A.460A                         | 1,29     | 155f <sup>o</sup> .227f <sup>o</sup> .386.475.518A |
| 8,34     | 133f*                             | 2,2      | 102f.452                                           |
| 8,36     | 97f*.198*.399.518A.525A           | 2,6-16   | 311                                                |
| 9,1-3    | 426                               | 2,6.8    | 122                                                |
| 9,5      | 128f*.174f <sup>o</sup> .409A     | 2,6      | (54*).282f*.521A                                   |
| 9,10-12  | 212f*.425.483.518A                | 2,9      | 375 <sup>o</sup>                                   |
| 9,13     | 213f*.425.483                     | 2,10     | 104ff <sup>o</sup> .521A                           |
| 9,14-23  | 483                               | 2,11     | 266f.280A                                          |
| 9,25f    | 209f*.210A <sup>o</sup> .425.518A | 2,12f    | 245.282A                                           |
| 9,25     | 82°.210A <sup>o</sup>             | 2,14     | 293A*                                              |
| 9,31     | 404                               | 2,15     | 244ff <sup>o</sup>                                 |
| 9,32f    | 405                               | 2,16     | 267                                                |
| 10,2     | 405                               | 3,2f     | 470.473                                            |
| 10,3f    | 192f*.404.530                     | 3,2      | 260ff*.476A                                        |
| 10,4     | 409                               | 3,3      | 260ff*.292f*                                       |
| 10,6f    | 136*                              | 3,7      | 219.385fA                                          |
| 10,9     | 136*                              | 3,16f    | 283f*.300A                                         |
| 10,15    | 56*.111f.424                      | 3,17     | 184°.408A                                          |
| 10,18    | 111f.424                          | 5,6      | 236f <sup>o</sup>                                  |
| 10,19    | 422A                              | 5,7      | 268A.398A                                          |
| 11,11    | 240.422                           | 5,11     | 236*                                               |
| 11,13    | 41A                               | 5,12     | 235A                                               |
| 11,17    | 210f.232*.234.300-303*.307        | 6,9ff    | 308ff*                                             |
|          | 386.425.518A.521A                 | 6,9f     | 235f*.420.505                                      |
| 11,19f   | 233                               | 6,10     | 235f*                                              |
| 11,21    | 232*.234.307.518A                 | 6,11     | 256f*                                              |
| 11,24    | 300-303*                          | 6,12     | s. 10,23                                           |
| 11,25-32 | 423                               | 6,13f    | 284f*.323A                                         |

|          |                                   |          |                                                   |
|----------|-----------------------------------|----------|---------------------------------------------------|
| 6,15     | 283f*.300A                        | 14,29.32 | 282                                               |
| 6,16     | 284A                              | 15,3f    | 137f*                                             |
| 6,19     | 283.284A                          | 15,5-8   | 56                                                |
| 6,20     | 323f*.324A                        | 15,10    | 41f*                                              |
| 7,5      | 196f*.402                         | 15,11    | 56*.530A                                          |
| 7,6      | 196f*.402                         | 15,12    | 138*                                              |
| 7,12     | 196f*.402                         | 15,13-21 | 326*.507                                          |
| 7,14     | 208f*                             | 15,20-23 | 457                                               |
| 7,25     | 196f*.402                         | 15,20f   | 163f                                              |
| 7,31     | 106A.372*.373 <sup>o</sup>        | 15,20.23 | 152f                                              |
| 8,1      | 101f*.347.518A                    | 15,21f   | 146A.164A.313.437.456                             |
| 8,4-6    | 120f*.361.519A                    | 15,21    | 138*.352A.440A.448A                               |
| 8,6      | 120A.385A.428A                    |          | 455A.463                                          |
| 8,11     | 138*                              | 15,22    | (167*).268ff <sup>o</sup> .314f <sup>o</sup> .336 |
| 9,13f    | 183f                              |          | 496A.521A                                         |
| 9,19-23  | 98f                               | 15,25-28 | 206fA.388A                                        |
| 9,24-27  | 257f*.474A                        | 15,25f   | 374f*                                             |
| 10,1-12  | 232ff*.386.397fA                  | 15,26    | 96A.166f <sup>o</sup>                             |
| 10,4     | 193ff*.397                        | 15,27f   | 374f*                                             |
| 10,5     | 235 <sup>o</sup>                  | 15,32    | 326*.507                                          |
| 10,7f    | 235                               | 15,35-55 | 514                                               |
| 10,11    | 193ff*.233A <sup>o</sup> .397.400 | 15,35    | 319fA.515                                         |
| 10,16f   | 273                               | 15,36    | 287ff*                                            |
| 10,16    | 137*.271-74 <sup>o</sup> .491     | 15,37    | 287A                                              |
| 10,19f   | 61.121                            | 15,41    | 92 <sup>o</sup> .521A                             |
| 10,23    | 255f*.478                         | 15,42ff  | 287ff*                                            |
| 11,3     | 342f.348A.464A                    | 15,44ff  | 456.502                                           |
| 11,4f    | 53*                               | 15,44    | 290.314                                           |
| 11,16    | 74A                               | 15,45-49 | 437.440A.448A                                     |
| 12,4-7   | 205-208*.353A.473                 | 15,45f   | 268ff.310ff.530A                                  |
| 12,4ff   | 104ff <sup>o</sup>                | 15,45    | 288.298A.313f <sup>o</sup> .321A.336              |
| 12,7     | 282                               |          | 456.496.505                                       |
| 12,18    | 153                               | 15,46    | 160f.312ff*.496A                                  |
| 12,28f   | 282                               | 15,47    | 313A                                              |
| 12,28    | 126.213f*.518                     | 15,48    | 297f*                                             |
| 12,31    | 191A                              | 15,49f   | 308ff*                                            |
| 13       | 410A                              | 15,49    | 297f*.506                                         |
| 13,2     | 190f*                             | 15,50    | 53.293-333*.484.501-508                           |
| 13,8ff   | 190f                              |          | 521A.528f                                         |
| 13,9f    | 103A.185f*.473                    | 15,52    | 320A                                              |
| 13,9     | 104ff*.289f*                      | 15,53ff  | 321f*.505                                         |
| 13,12    | 186f.289f*.291.473A               | 15,53f   | 515A                                              |
| 13,13    | 103f*.190f*.473                   | 15,53    | 81 <sup>o</sup> .93A.150 <sup>o</sup> .250A.274   |
| 14,1-6   | 53A                               |          | 304*.323.327*.469A.484                            |
| 14,2-6   | 282                               |          | 486f.490.527                                      |
| 14,20    | 241                               | 15,54f   | 166f <sup>o</sup>                                 |
| 14,22-39 | 53A                               |          |                                                   |
| 14,24    | 246A                              |          |                                                   |
| 14,25    | 282                               |          |                                                   |

## 2 Korinther

1,22 497

|                |                            |          |                            |
|----------------|----------------------------|----------|----------------------------|
| 2,15f          | 239ff*.386.423A            | 2,5      | 44*                        |
| 2,17           | 222f*                      | 2,7ff    | 42                         |
| 3,3            | 112f.325*                  | 2,8      | 55f*.385fA.423A            |
| 3,6            | 217                        | 2,11-14  | 45f.56A.57                 |
| 3,7            | 221f.518A                  | 2,12f    | 45f*                       |
| 3,14f          | 220f                       | 2,21     | 228A.386                   |
| 3,14           | 217                        | 3,5-9    | 211f*                      |
| 3,18           | 259                        | 3,6-9    | 369ff*.392A.417A           |
| 4,4            | 121f*.123A.124.241ff*      | 3,6      | 67.181f*                   |
|                | 321A.385.481f.518A         | 3,11     | 248A                       |
| 4,5            | 112                        | 3,13     | 138*.187f.336A.344.398A    |
| 4,10f          | 324f*.326.507              |          | 405A.409A.459A.461A        |
| 4,11           | 327*                       | 3,16-19  | 218                        |
| 5,1-10         | 509                        | 3,16     | 351A.369ff*                |
| 5,3            | 503.509A                   | 3,19     | 67.123*.123fA.218.350f*    |
| 5,4f           | 290.323f*.497A.498.500     |          | 389A.397A.418              |
|                | 505                        | 3,21     | 416                        |
| 5,4            | 81A.92f°.150°.249f*.290°   | 3,24f    | 356A                       |
|                | 296.469A.484.490.527       | 3,24     | 172f*.172A.399f            |
| 5,5            | 497                        | 3,29     | 182.370                    |
| 5,17           | 456A                       | 4,1-7    | 189A.396A.406A             |
| 5,18           | 329A                       | 4,4-6    | 312                        |
| 5,19           | 329A                       | 4,4f     | 128ff*.132A.148ff.157f.488 |
| 5,21           | 330A.454                   |          | 491                        |
| 7,2            | 222f*                      | 4,4      | 130A*.131f*.150°.350f*     |
| 8,15           | 78°                        |          | 352A                       |
| 9,10           | 218f.385fA                 | 4,5      | 117A.188f                  |
| 10,2           | 307A                       | 4,6      | 187A.291A.343A             |
| 10,3           | 511                        | 4,8f     | 118f*                      |
| 11,3           | 170°                       | 4,8      | 90f                        |
| 12,2-4         | 42A.106ff*                 | 4,21-5,1 | 396A.406A                  |
| 12,4           | 59A.108A*                  | 4,22-26  | 185A                       |
| 12,7-9         | 155f.274-77*               | 4,24f    | 175A                       |
| 12,7           | 296f.475                   | 4,24     | 217.396A                   |
| 12,9           | 21.154ff°.157.159.296.474f | 4,26     | 371f*                      |
|                | 486f.498A.518A.529         | 4,27     | 82°.426                    |
| 13,3f          | 475                        | 4,28     | 369ff*                     |
| 13,4           | 155.276A                   | 5,1      | 132A.173f.185A.396A        |
|                |                            | 5,13     | 132A.200f                  |
| <i>Galater</i> |                            | 5,14     | 191                        |
| 1,1            | 56f°.521A                  | 5,17     | 511A                       |
| 1,13           | 318A                       | 5,19ff   | 306f*                      |
| 1,15f          | 52A.318f*                  | 5,19     | 77fA.308fA.505             |
| 1,15           | 316                        | 5,21     | 68A.307A*.315A.505         |
| 1,16           | 60A                        | 5,22f    | 307f*                      |
| 2,1-10         | 43ff                       | 5,22     | 302A.316                   |
| 2,1f           | 44*                        | 6,15     | 456A                       |
| 2,4f           | 45A                        | 6,16     | 85A                        |
| 2,4            | 43A                        |          |                            |

*Epheser*

1,5 157A  
 1,7 271f\*.330\*.460.523  
 1,10 75.344f.347f°.348A°.445  
 447f.499A  
 1,13f 289f\*.497A  
 1,21f 152A  
 1,21 61°. (121A).521A  
 1,22 154A  
 2,2 358f\*  
 2,3 255A.299A  
 2,7 175°  
 2,11-22 81.115  
 2,11 115  
 2,12 80A  
 2,13 138\*.330f\*  
 2,14-18 385  
 2,14ff 341  
 2,14f 115A.330f\*.523  
 2,16 341  
 2,17 115.423f  
 2,19 81  
 2,20 115.217.421.423.523  
 3,3 52A.(55\*).59\*.521A  
 3,6 80f°.423f.523  
 3,8 175A  
 3,9 59A  
 3,18 339ff°  
 4,4ff 89A  
 4,5f 89A\*  
 4,6 86A.88f\*.204.341°.341ff°  
 385.428.523  
 4,7-13 473  
 4,8-10 523  
 4,8 94ff°.367A.458f  
 4,9f 151f  
 4,9 228°.366f\*  
 4,10 151A°.152A°  
 4,16 243f°.273A.473A.523  
 4,25 256f\*  
 4,29 256f\*  
 5,4 256f\*  
 5,5 306A  
 5,6f 236\*  
 5,8 256f\*  
 5,23 152A.342f.348A.523  
 5,29 273  
 5,30 272ff\*.491.523  
 6,12 75A

*Philipper*

1,22 316f\*.518A  
 2,8-11 429.442  
 2,8 59f°.61f°.99.335ff°.338A  
 447A.450  
 2,9ff 59f  
 2,10f 75f°  
 2,15 176f\*.180f.180A.518A  
 3,3f 512  
 3,10f 325f\*  
 3,12 185\*  
 3,20f 322f\*.490.505  
 3,21 260.298A.310A.489.492  
 527  
 4,17 183f\*.408A  
 4,18 201f\*.408A

*Kolosser*

1,14 330A  
 1,15 129f.204f.441.523  
 1,16 85f.428A.523  
 1,18 99f°.129f.152A.154A.163f  
 204f.366f°.441f.457A.523  
 1,19 335A  
 1,20f 336A.337  
 1,21f 328ff\*.432A.452f.523  
 1,26 59A  
 2,11 197f\*.399  
 2,14 339.451.523  
 2,17 400  
 2,19 153f.243f.244A°.273A.523  
 3,5-10 523  
 3,5 315\*  
 3,8 316A  
 3,9 315ff\*  
 3,10 317f\*  
 4,14 47f\*

*1 Thessalonicher*

1,9f 60.63A.113ff  
 4,16 114A.320A  
 5,1ff 365  
 5,3 364f\*  
 5,23 21.279-83\*.494

*2 Thessalonicher*

1,6-10 238\*.523  
 1,6ff 247\*

|                    |                         |                    |               |
|--------------------|-------------------------|--------------------|---------------|
| 1,7                | 247A                    | 6,12               | 258A          |
| 1,9f               | 247*                    | 6,13               | 59A           |
| 1,9                | 238f                    | 6,20               | 71f.72f*.522A |
| 2,3f               | 360ff*.523              |                    |               |
| 2,4                | 119f*                   |                    |               |
| 2,8-12             | 362*.523                |                    |               |
| 2,8f               | 123f*                   |                    |               |
| 2,10ff             | 363f*                   |                    |               |
| 2,11f              | 241ff*.482              |                    |               |
| <i>1 Timotheus</i> |                         | <i>2 Timotheus</i> |               |
| 1,4                | 40A.73f*.522A           | 1,10               | 96f           |
| 1,9                | 199f.390f.522A          | 2,18               | 275A          |
| 2,4                | 76f.77A <sup>0</sup>    | 2,25               | 77A           |
| 2,5                | 140f.337f.452.454.522fA | 3,7                | 77A.346A      |
| 2,6                | 267f.338.460A           | 4,7                | 258A          |
| 3,15               | 111A                    | 4,10f              | 47f*.522A     |
| 3,16               | 113A                    | 4,21               | 40A*.522A     |
| 4,7                | 84A                     |                    |               |
| 6,4                | 73fA <sup>0</sup>       |                    |               |
|                    |                         | <i>Titus</i>       |               |
|                    |                         | 2,14               | 114f.423A.460 |
|                    |                         | 3,5                | 334A.456      |
|                    |                         | 3,10f              | 85A*.522A     |
|                    |                         | 3,10               | 84f*.85A      |
|                    |                         | 3,11               | 84            |

## 1.3 Sonstige Bibelstellen

*Genesis*

1,3 89A  
 1,14-19 181A  
 1,26 150A.291.468f.476A.494  
     527  
 1,28 468A  
 2,7 270A.286.298.311f.456  
     485.493.496.521A  
 2,16f 336.346  
 2,17 433  
 3 164.173.353f.431A.436A  
     437f.527  
 3,1-7 336  
 3,1-5 162A  
 3,1 345A  
 3,15 166.349f.458  
 3,16-19 432  
 3,17 432A  
 3,19 286.297  
 3,21 509A  
 4,10 297A  
 9,5f 328A  
 9,27 115A  
 14,22 177A.179A  
 15,5f 216A  
 15,5 177A  
 15,6 177-82.198f.391  
 22,17 177A  
 25,23 213.425  
 49,10f 398A.460A

*Exodus*

3,8 152A.427  
 3,19 242A  
 16,18 78  
 25,40 194.397  
 32 396A  
 33,20 205  
 34,29-35 221

*Leviticus*

19,18 191.410

*Numeri*

15,32-36 184  
 21,6-9 172f

*Deuteronomium*

1,39 241A  
 4,14 394  
 4,19 120A  
 5,2f 199.390  
 5,8f 121  
 5,8 120A  
 5,22 394  
 6,5 410  
 6,16 353f  
 18,1 183  
 21,23 187f  
 22,23 162A  
 28,66 187.344A.398A  
 32,21 422

*2 Könige*

6,1-7 339

*Ijob*

27,2 286A

*Psalmen*

18,5 111.416A.424  
 23,1 251  
 31,1f 338  
 32,1f 339A  
 32,6 85.86A  
 32,9 88  
 43,23 97  
 44,17 163  
 49,1 117  
 67,18f 95  
 67,19 96A  
 81,1 117  
 81,6f 118A  
 81,6 117.489A  
 85,13 366  
 90,13 350A  
 95,5 61  
 98,1 247A  
 115,2 252A  
 129,8 114A

*Sprüche*

5,22 435A

8,15f 355

21,1 355

*Weisheit*

6,1-11 358A

2,24 431A

*Jesus Sirach*

33,21 286A

*Jesaja*

2,3f 415

2,3 111.416A

7,11-14 148.151.154

7,14 158

40,13 267

42,5 312.500A

45,23 76

48,22 84

49,16 371

52,7 111.416A.424

54,1 82A

55,10 219

57,16 312

60,17 223

61,2 97

63,9 460A

65,17f 372

66,22 373A

*Jeremia*

1,5 316A.319A

2,19 259A

4,4 197.399

23,29 339f

38,31-34 426

*Ezechiel*

11,19 325A

36,26 325A

*Daniel*

7 362.364f

7,13 247

8,23ff 362A

9,27 362A

11,36 119f

12,3 221

12,11 362

*Hosea*

1,2 208f

1,6.9 209

2,1 210A

2,25 82A.209fA

12,11 206

*Amos*

9,11 457A

*Habakuk*

2,4 248A

3,2

*Sacharja*

12,10 247

*Maleachi*

1,21f 214A

2,10 88A.204

4,1 247

*Matthäus*

1,1-17 129A

1,22f 530A

3,9 179.210A.216A.369.425

3,10 184.303A.339

3,12 247

3,16 345A

4,1-11 345A

5,5 300.371A

5,14 181

5,17f 248.409A

5,17 193A.409.530A

5,20-48 410A.412f.415

5,20 412A

5,34f 170f

5,35 173

5,48 191A

6,12 336A

8,11 182

10,6 171

10,16 345A

11,9 126

11,12 258

11,25ff 57A

11,27 89.176.204  
 12,1-8 183  
 12,6 184f  
 12,12 198A  
 12,29 435  
 12,40 366  
 12,41f 186A  
 13,10-16 241A.386A  
 13,12 482A  
 13,13-16 482  
 13,17 185.188.421A  
 13,44 220A  
 13,52 184f.220A  
 15,1-11 189.192f.395.403  
 15,3f.6 184  
 16,17 56  
 17,24-27 355A  
 18,8f 236  
 18,8 235A  
 18,23-35 336A  
 19,7f 196.394.402  
 19,28 456A  
 20,16 163  
 21,32 418A  
 21,33-43 189A  
 22,1-14 249  
 22,7 251  
 22,14 235  
 22,27-30 190  
 22,31f 176  
 22,37-40 410  
 23,2-4 407.412A  
 23,2ff 190.192  
 23,35f 328A  
 23,37 253  
 24,15-17 362  
 24,21 362  
 24,31 320A  
 24,35 372  
 24,45f 223  
 25,41 235A.247  
 26,41 296.498  
 28,19f 42A

*Markus*

2,17 156A  
 10,45 267A

*Lukas*

1,2 47A.51A  
 1,26-38 162A  
 1,35 465A  
 1,38 162.465A.466  
 1,78f 125  
 2,7 205.214A.345A  
 3,23-38 160  
 4,6 354.358  
 4,19 97  
 10,19 95.350A.459  
 12,48 231A  
 13,28f 182  
 15,22 250A  
 16,16 409A  
 16,31 398A.530A  
 18,1-6 362A  
 18,8 247  
 24,39 285A

*Johannes*

1,3 85.88f.428A  
 1,9 77  
 1,10f 344  
 1,12 488A  
 1,14 83A.131f.146A.204.267  
 441A.442A.510A.530A  
 1,18 207.267  
 1,50 186  
 2,4 131  
 2,19.21 283A  
 3,5 334A  
 3,14f 172  
 3,16 460A  
 3,18-21 363A  
 4,24 107A  
 4,35-38 202.214  
 4,37 214.218f  
 4,41f 171  
 5,39f 184.398  
 5,43 362  
 5,46f 530A  
 5,46 184.398  
 6,51-58 491A  
 6,53-58 274  
 6,53 503A  
 6,63 214A.295A  
 7,30 131  
 7,38f 343

8,31-36 185  
 8,44 143A.354  
 8,56 176.178.212A  
 9 263.319A.334  
 12,24 287A.323A  
 12,32 172A  
 13,1-13 164A  
 14,2 153f  
 14,9f 56  
 15,15 396A.410  
 20,17 366  
 20,20 285A  
 20,25 285A  
 20,27 285A  
 20,28 76A

*Apostelgeschichte*

1,8 42A  
 2,17f 312  
 3,3ff 456A  
 3,15 100A  
 5,3 335A  
 5,30 344A  
 7,5 371A  
 7,38-43 396  
 9,3-19 58  
 9,3-6 318A  
 9,15f 52  
 9,20 52A.59f.429  
 10,39 335A.344A  
 10,42 204  
 14,15ff 59A  
 15 42f.50A  
 15,2 43  
 15,8f 414A  
 15,10 174A  
 15,14f 454A  
 15,25 43A  
 15,29 46A.414A  
 16,3 45A  
 17,24-31 59A  
 18,24-19,7 261A  
 19,1-7 40A  
 20,18-35 50f  
 20,28-31 134A

*Hebräerbrie*

2,14 96A  
 5,8 335A.450A

5,9 162A  
 5,11-14 262A  
 9,15 460A  
 11,8-16 212A  
 11,13-16 217A.371A  
 11,17ff 178A  
 13,12 114A

*Jakobus*

1,25 416  
 2,12 416  
 2,21 178A  
 2,23 198.454A

*1 Petrus*

1,3 456A  
 1,8 289.291A  
 1,18f 460A  
 1,23 456A  
 2,11 305A  
 2,16 200.256.412A.478A  
 2,23 135A

*2 Petrus*

2,18 305A

*1 Johannes*

1,1 62A  
 2,1f 338A  
 2,16 305A  
 3,2 488A  
 4,1-3 132  
 4,2 441A  
 5,1 132

*2 Johannes*

7f 132  
 7 441A  
 10f 84  
 12 113A

*Offenbarung*

1,5 99A  
 5,3ff 204  
 5,9 460A  
 6,10 297A  
 13,2-18 363A  
 13,18 364

## 1.4 Sonstige antike und frühchristliche Quellen

|                                 |                                    |           |
|---------------------------------|------------------------------------|-----------|
| <i>Anaximander</i>              | 80,2                               | 166A      |
| 12 A 15                         | 470A                               |           |
| <i>Apocalypsis Pauli</i>        | <i>Stromata</i>                    |           |
| passim                          | VII 106,4                          | 50A       |
| 23,12-18                        | 367A                               |           |
| 23,12-17                        | 95A                                |           |
| <i>Aristides, Apologie</i>      | <i>1 Clemens</i>                   |           |
| 3,2                             | 91A                                |           |
| <i>Athenagoras, Supplicatio</i> | 5                                  | 39A       |
| 5,2                             | 90A                                |           |
| 8,2                             | 470A                               |           |
| <i>Barnabas</i>                 | 5,5-7                              | 258A      |
| 2,6                             | 174A                               |           |
| 4,6ff                           | 396A                               |           |
| 5,6                             | 96A                                |           |
| 5,11                            | 445A                               |           |
| 7,7                             | 188A                               |           |
| 12,5-7                          | 172                                |           |
| 13,1-3                          | 213A                               |           |
| 13,7                            | 217A                               |           |
| 14,6                            | 114A                               |           |
| <i>Baruch-Apokalypse</i>        | 24,1                               | 152A      |
| 4,36-5,9                        | 371A                               |           |
| <i>Clemens Alexandrinus</i>     | 32,2                               | 175A      |
| <i>Excerpta ex Theodoto</i>     | 34,8                               | 375A      |
| 22,1                            | 41A                                |           |
| 23,2                            | 513A                               |           |
| 23,3                            | 129A                               |           |
| 35,1                            | 41A                                |           |
| 43-65                           | 71A                                |           |
| 43,5                            | 367A                               |           |
| 50-57                           | 279A.495A                          |           |
| 50                              | 494A                               |           |
| 51,1                            | 508A                               |           |
| 52,1                            | 509A                               |           |
| 53,2f                           | 123A                               |           |
| 54                              | 508                                |           |
| 56,2                            | 508                                |           |
| 56,4f                           | 172A.211A.301A                     |           |
| 77,1                            | 133A                               |           |
|                                 | 40-44                              | 184A      |
|                                 | 41,4                               | 231A      |
|                                 | 44,1f                              | 134A      |
|                                 | 46,6                               | 89A       |
|                                 | 49                                 | 191A      |
|                                 | <i>2 Clemens</i>                   |           |
|                                 | 2,1                                | 82A       |
|                                 | 7,1-3                              | 258A      |
|                                 | 11,7                               | 375A      |
|                                 | <i>Diognet</i>                     |           |
|                                 | 12,2-4                             | 346A      |
|                                 | 12,5                               | 102A      |
|                                 | <i>Epistula apostolorum</i>        |           |
|                                 | 13f                                | 99A       |
|                                 | 21                                 | 285A      |
|                                 | 39                                 | 436A      |
|                                 | <i>Epistula Jacobi Apocrypha</i>   |           |
|                                 | 13,13-17                           | 99A       |
|                                 | <i>4 Esra</i>                      |           |
|                                 | 12,24f                             | 445A      |
|                                 | <i>Eusebius, Kirchengeschichte</i> |           |
|                                 | III 4,7                            | 48A       |
|                                 | IV 18,9                            | 448A      |
|                                 | V 1-3                              | 326A      |
|                                 | V 1f                               | 98A       |
|                                 | V 7,1                              | 70A       |
|                                 | V 20,4-8                           | 110A.520A |
|                                 | V 24,16f                           | 112A      |
|                                 | V 26                               | 65A       |

|                              |                                     |           |
|------------------------------|-------------------------------------|-----------|
| <i>Evangelium Philippi</i>   | 18,2                                | 129A      |
| 56,26-57,19 503              | 20,2                                | 129A.491  |
| 56,26-30 509A                |                                     |           |
| 56,32ff 502                  | <i>An die Magnesier</i>             |           |
| 57,3-8 491A                  | 8,2                                 | 421A      |
| 71,16-21 446A.465A           |                                     |           |
| 77,22-29 102A                | <i>An die Philadelphier</i>         |           |
| 79,23-30 104A                | 5,2                                 | 421A      |
| <i>Evangelium Veritatis</i>  | <i>An die Römer</i>                 |           |
| 18,15 59A                    | 4,3                                 | 39A       |
| 42,3f 230A                   |                                     |           |
| <i>Evangelium Thomae</i>     | <i>An die Trallianer</i>            |           |
| 17 375A                      | 9                                   | 451A      |
| <i>Heracleon, Fragmente</i>  | <i>Justin</i>                       |           |
| 17 277A                      | <i>1 Apologie</i>                   |           |
| 20 91A                       | 31,5                                | 221A      |
| 22 91A                       | 39                                  | 415A      |
| 31 77A                       | 40,1-4                              | 112A      |
| 40 81A.143A.193A.515A        | 42-45                               | 483A      |
|                              | 44,8                                | 483A      |
|                              | 55,3-6                              | 82A       |
|                              | 60,1-7                              | 340A      |
|                              | 60,2ff                              | 172A      |
| <i>Hippolytus, Refutatio</i> | <i>2 Apologie</i>                   |           |
| V 7,16-19 90A                | 13,5                                | 90A       |
| V 7,39 372A                  |                                     |           |
| V 8,22 116A                  | <i>Dialog mit dem Juden Tryphon</i> |           |
| V 24,1 375A                  | 5,4                                 | 470A      |
| V 8,25f 107A                 | 11,4                                | 415A      |
| V 8,26 245A                  | 11,5                                | 217A      |
| V 8,28 194A                  | 12,3                                | 198A      |
| V 8,36 82A                   | 14,3                                | 415A      |
| V 34,6f 340A                 | 16,2f                               | 392A      |
| VI 34,3f 372A                | 18,2                                | 396A      |
| VI 34,8 245A                 | 19,3f                               | 199A.390A |
| VI 35,2 221A                 | 19,5f                               | 396A      |
| VI 35,6 286A.515A            | 19,6-20,4                           | 397A      |
| VII 25,2f 142A               | 19,6                                | 383A      |
| VII 25,5 121A                | 20,4                                | 396A      |
| VII 26,3 245A                | 23,4                                | 197A.216A |
| VII 26,7 59A                 | 24,1                                | 415A      |
| <i>Hirt des Hermas</i>       | 32,1                                | 188A      |
| Mand 1,1 88A.204             | 39,4                                | 95A       |
| Sim 9,12,1 194A              | 40,2                                | 407A      |
| <i>Ignatius</i>              | 41,4                                | 198A      |
| <i>An die Epheser</i>        | 42,1f                               | 112A      |
| 8,2 293A                     |                                     |           |

|                                        |           |                                         |      |
|----------------------------------------|-----------|-----------------------------------------|------|
| 43,2                                   | 198A      | <i>Oratio Pauli</i>                     |      |
| 44,2                                   | 394A.397A | 25-29                                   | 375A |
| 45,3f                                  | 411A      | <i>Origenes, Römerbriefkommentar</i>    |      |
| 45,3                                   | 394A.396A | I,5;6-10                                | 319A |
| 45,4                                   | 390A      |                                         |      |
| 55,2                                   | 61A       | <i>Philo</i>                            |      |
| 55,3                                   | 221A      | <i>De Abrahamo</i>                      |      |
| 56,12-15                               | 117A      | 3-6                                     | 391A |
| 86                                     | 339A      |                                         |      |
| 87,6                                   | 95A       | <i>De decalogo</i>                      |      |
| 88,5                                   | 483A      | 1                                       | 391A |
| 89-91                                  | 405A      | <i>De specialibus legibus</i>           |      |
| 89,2                                   | 188A      | 2,42-47                                 | 408A |
| 90,1                                   | 188A      | <i>Platon</i>                           |      |
| 91,4                                   | 172A      | <i>Phaidon</i>                          |      |
| 92,3f                                  | 216A      | 78c                                     | 286A |
| 93,1-3                                 | 411A      | <i>Phaidros</i>                         |      |
| 94-97                                  | 405A      | 247a                                    | 431A |
| 94,1-5                                 | 172A      | <i>Politeia</i>                         |      |
| 95,2                                   | 188A      | 617e                                    | 483  |
| 96,1                                   | 188A      | <i>Timaos</i>                           |      |
| 103,5                                  | 450A      | 27e-28a                                 | 470A |
| 110,2                                  | 361A      | 29e                                     | 431A |
| 112,1-3                                | 172A      | 36bc                                    | 340  |
| 113,4                                  | 371A      | 52a                                     | 470A |
| 119,3-6                                | 369A      | <i>Polycarp, Philipperbrief</i>         |      |
| 119,5f                                 | 180A.371A | 3,2f                                    | 191A |
| 120,6                                  | 121A      | <i>Ptolemäus, Epistula ad Floram</i>    |      |
| 124                                    | 118.476A  | 4-6                                     | 394A |
| 135,6                                  | 213A      | 4,4-10                                  | 196A |
| 139,1-140,1                            | 115A      | 4,5                                     | 197A |
|                                        |           | 4,11-13                                 | 403  |
|                                        |           | 5,3                                     | 394A |
|                                        |           | 5,11                                    | 198A |
|                                        |           | <i>Quintillian, Institutio oratoria</i> |      |
|                                        |           | VI 1,1                                  | 443A |
| <i>Pseudo-Justin, De resurrectione</i> |           |                                         |      |
| 7                                      | 288A      |                                         |      |
| 9                                      | 285A      |                                         |      |
| <i>Die Lehren des Silvanus</i>         |           |                                         |      |
| 117,11ff                               | 99A       |                                         |      |
| <i>Melito, Passahomilie</i>            |           |                                         |      |
| 40-43                                  | 381A      |                                         |      |
| 48                                     | 435A      |                                         |      |
| 49                                     | 415A      |                                         |      |
| 68                                     | 415A      |                                         |      |
| 102                                    | 458A      |                                         |      |
| <i>Methodius, De resurrectione</i>     |           |                                         |      |
| II 18,9ff                              | 300A.502A |                                         |      |

*Rheginusbrief*

45,24f 41A  
 47,19f 317A  
 49,9f 105A

V 3,7 56A  
 V 4,5 119  
 V 10,11 298A  
 V 11,9-12 121A  
 V 11,11f 123A

*Seneca, Epistulae morales*

90,4ff 395A

*De monogamia*

14,1 45A

*Tatian, Oratio ad Graecos*

4,2 90A  
 7-10 480A

*De praescriptione haereticorum*

22,11 49A  
 23,3 49A

*Testimonium Veritatis*

44,13-16 99A

*De resurrectione mortuorum*

19,6 504A  
 53,19 279A

*Tertullian**Adversus Marcionem*

I 7,1 118A  
 I 19,4 381A  
 I 20,2f 520A  
 I 20,2 47A  
 I 20,3 56A  
 II 5,1f 254A.258A.487A  
 IV 3,2 47A  
 IV 12,1-15 183A  
 IV 30,1 183A  
 V 3,1-7 47A

*Theophilus, Ad Autolycum*

I 5 89A  
 II 24 471A  
 II 25 260A.346A  
 II 27 146A.314A.471A

*Tractatus Tripartitus*

108,5-12 147A  
 123,14ff 187A

## 2. Namen und Sachen (Auswahl)

- Abraham 129A.176-83.198.200.216ff  
248A.351.369.382A.388-93.406  
410.416ff.445.520A.524
- Glaube Abrahams 177f.182.218  
391A
  - Same Abrahams 176-83.210A.212  
216.369ff.425
  - Prophet 178.211f
  - Vater der Gläubigen 177.179f.211f  
216f.388f.417.421.425
- Adam 90.164-67.297.314.432.438  
443f.447A.462f.471f.476A.510
- Adam und Christus 5.21.138.140-48  
159-64.168.268ff.298.311-14.328  
335-39.345f.350-53.428.430.437  
439-65.476.496.515.524.526f
- Adamitische (gefallene) Menschheit  
31A.136.140.142.144.154-57.161  
165.268.297.431-39.444.457.496  
503.505
- ἀφθαρσία s. Unvergänglichkeit
- Allegorie 198.209.300.312A.346  
353A.371.399.518
- Anthropologie, dichotomische / trichotomische 279ff.286.288.294f.493f  
505
- Antichrist 119.124.349.315A.359-64  
445.459.482.523
- Antiochien-Konflikt 45ff.56A.407
- Apostasie 259.268.352A.359ff.363  
435A.445.458.460f.474
- Apostelgeschichte 8.47A.49-52.522  
530
- Apostelkonzil 42-46.50.57A.407
- ἀθανασία s. Unsterblichkeit
- Auferstehung 152ff.291.319f.341f  
369-72.375.484.486.500 (s. auch  
Fleisch; Leib)
- Barnabas 43.45ff.59A.407
- Basilides 50A.54.103A.105.142A
- Beschneidung 45A.47A.115.195-98  
216ff.388-92.394.399.408.416.418
- Bund 83.216ff.300A.381A.382A
- alter Bund 394-403
  - Knechtschaft des alten Bundes 394-  
403.405
  - neuer Bund 125.174.382
  - *novum libertatis testamentum* 43A  
125.189A.196.200.393.400f.405-26
  - alter - neuer Bund 7.31A.47.58  
126A.169f.184.193.197.214-19  
238-41.249.380.386ff.401.418.421  
473.519.524
- Carpocrates 148A
- Charisma 52f.117A.191A.207A  
223A.282.353f.497fA
- Christus
- Auferstehung 129.133f.136.151f  
204.285f.442f.455.457f.502.527
  - Einheit Jesu Christi 59f.62.75.120  
128-39.429.524.526.529
  - Geburt 129.133.137f.149f.268f  
455.466 (s. auch Jungfrauengeburt)
  - Gottheit 117A.129A.139ff.148ff
  - Leiden 59ff.94ff.127.133f.334  
398A.429.453
  - Offenbarungsmittler 176.188.207f  
266.427.441A
  - πρωτοτοκος 99.129.163.204.214A  
345A.366f.441f.457
  - Richter 204.239.247
  - Schöpfungsmittler s. Schöpfung
  - Sieg Christi 95.140.166.232.349  
353.359.458f
  - Tod 99f.165f.204.230f.240.329f  
434A.442f.446.451-54.527
  - Vorherrschaft 99f.129f.137.204f  
441ff.445.523
- Cerinth 50A.54.85A148A
- Choiker 115A.279.297f.513
- circumcisio* s. Beschneidung
- David 129.183.227f.232.338.422A
- Dekalog 174A.193.195f.199f.229A  
390.394f.399A.410f
- Deszendenz s. Menschwerdung

- Doketen / Duketismus 141f.148.245A  
265.441A
- Ebenbildlichkeit s. *imago*
- Ebioniten 52.127.149A.245A.268f.407  
424.455A
- Entwicklung 186.261f.313.365.387A  
478A (s. auch Erziehung; Fortschritt; Wachstum)
- Erbe 180.185.188.212.299f.369ff
- Erkenntnis 78f.82f.96f.100-106.111  
156.343.346f.428A.469A
- Erlösung 114.133.178.188.244A.267f  
271f.327A.330.333.459ff.463A.507  
523
- Lösegeld 7f.141.268.338.460f
- Erwählung s. Prädestination
- Erziehung 157.165.189.194f.258f.275f  
409.488 (s. auch Gesetz)
- Erziehung und Entwicklung 19.162  
252f.262A.383.468-77.525
- Eschatologie 83.105f.122fA.148A  
207A.307A.326A.359f.364f.372-75  
523
- Reich des Sohnes (Millennium) 153f  
185A.206A.212.360.367f.371-75  
388A.427.468A
  - Reich des Vaters 189.203.206A.250  
373ff.388A.468.527
- Eucharistie 137.201.271-74.408.490ff  
503f
- Eva 170.464A
- Eva und Maria 162f.345.463-66.526
- Evangelium s. Gesetz
- Fall s. Sündenfall
- Feind des Menschen s. Widersacher
- Fleisch 81A.144.146A.173.264.291  
322f.444.453.484f.503f.508-12
- Auferstehung des Fleisches 75.274A  
278.284-89.321-27.366.491.495  
503f.515f.528f
  - Begierden des Fleisches 292.302  
304.314f.505.511A
  - *ἐν σαρκί* 304f.311A.317.511f
  - *κατὰ σάρκα* 293f.304-308.310A  
499f.506.510f
  - *salus carnis* 31.62.81.92A.264f  
270-333.366.428.459.467.484-516  
519.524.528f
- Sarx / Pneuma 15.93.296.298-305  
325.484.493-99.505f.511f.519
  - Sarx / Soma 283f.287.324.485.506  
510f.527
  - Sarx und Sünde 143ff.158.172f.329  
434.451.510f.527
  - Schwachheit des Fleisches 274-78  
288.296.486f.498
  - Werke des Fleisches 302.304-10  
321.327.505f.511
- Fortschritt 158.187.221.374.470A  
471ff
- Freiheit 132.174.185.194A.201.396f  
405f.409-15.478-82
- Befreiung von Sünde, Tod und Teufel 449-63.479.526f
  - Befreiung von Sünde und Tod 140  
145ff.158.166f.231.269.345.352  
427f.430.440
  - Freiheit / Befreiung vom Gesetz 46  
188f.199.391.406f.479.525
  - Ethik der Freiheit 200.393.410-15  
479.519 525
- Gefangenschaft des Menschen 95.268  
435.458.479
- Geist 45f.75.105f.111.113.123.134  
245.260ff.279-83.286.295-310  
341ff.348.490.493-501.515.528
- Abba-Pater-Ruf 187.291.343A.498
  - Angeld des Geistes 93.106.250.289-  
292.310A.323.497f.528
  - Frucht des Geistes 302-308.316
  - Geist und Handeln 249f.292f.299  
308ff.315.414.420.499f
  - Geist und Unvergänglichkeit 289f  
316f.497f
  - Geistmitteilung / -empfang 261.301-  
304.308-10.312-15.385A.454.467  
493.495
  - *κατὰ πνεῦμα* 305A.310A.500
  - *πνεῦμα ζωοποιούν* 295.310-15.456  
462.496.505
  - prophetischer Geist 75.206f
  - Werke des Geistes 307f.310
- Gerecht 115.224.234-39.240.243.247  
253-57.362ff.372f.386.477-81.496  
509f

- Geschöpf 89.146.278.293.314.469f  
485ff.496.509f
- Gesetz 6.9.14.45f.142-45.149A.168  
171.185.188-201.218.220f.229f  
235A.248.254A.331A.349.353  
356f.380f.383.387-420.423f.449A  
488A.500A.524.530A
- Einteilung 189.195f.394.402.410f
  - Ende des Gesetzes 189.193.200  
405-409.411.530A
  - Fesseln des Gesetzes 216A.393.397  
410
  - Fluch des Gesetzes 188.409A.460A  
461A
  - Gesetz und Evangelium 126A.190f  
381A.410A.416
  - Joch der Knechtschaft 174.195f  
395ff.400f.403.405f.409.412
  - Konzessionsgebote 394A.402f
  - *lex libertatis* 415f
  - *lex naturalis* 189.390A.418
  - *lex operationum* 123A.185.218.389  
418
  - *lex pharisaica* 172A.189f.403f
  - *naturalia praecepta* 189A.195f.200  
391ff.395.410-13.416A
  - νόμος ἄγραφος 199.391f
  - *nova lex* 6.415f
  - παιδαγωγός (εἰς Χριστόν) 172f  
356A.397.399.401.409.411.524f
  - *prophetia* 397.400
- Glaube 7.14.17f.103f.171ff.192.200f  
215ff.228ff.243f.248.255.302f.343  
393.405.411-14.418ff.426.469.480  
495.499ff
- Credoformulierungen 74f.113A  
120A.418A
  - Glaube und Gehorsam 16.229A.393  
406.419f  
(Glaubensgerechtigkeit s. Rechtfertigung)
- Gott
- Einheit Gottes 31.46f.52.55-58.62  
75.115-26.128f.169f.185ff.213  
215.218f.230.233f.243f.334-38  
341f.349.375.380-87.401.519.523f
  - Gotteserkenntnis 156.175f.179A  
202f.267.275.317.357A.392A.418  
468.490A
  - Gottesschau 105A.158.189A.203-  
207.221f.259.289.374.468.474  
490A
  - Langmut Gottes 80.83.154.156A  
276A
  - Macht Gottes 90.154ff.251.274.285  
288.470.474f.485ff.529
  - Gottähnlichkeit 257A.343.468f.471.  
474.478A.488f.494.497 (s. auch  
*imago*; Tauschformel)
  - (allmähliche) Angleichung 21.150  
155f.158.259f.266.291.298.323f.  
469A.489.492.498.527f
  - φύσει gegeben? 156.275A.474f
  - Gotteskindschaft s. *υιοθεσία*
- Hadesfahrt 151.204f.228.366f.369A  
422.443
- Heiden 82.90f.241A.245
- Berufung der Heiden 208A.210f  
406.423-26
  - Freiheit der Heiden 43A.45f.407
  - Heidenchristen 5f.45f.113.181  
217A.228f.386.418
  - Heidenpredigt / -mission 42A.60f  
111-14.215.319A.415f
- Heilsgeschichte 12.19f.31A.62.79  
101.125f.203.214.229.245f.276  
379-84.456A.468f.471ff.481A  
523ff
- Fülle der Zeit 131f.405.407
  - heilsgeschichtliche Etappen 185A  
188f.205ff.215A.373ff.380.384  
387f.471fA
  - Heilsökonomie / -plan / -veranstal-  
tung(en) (οἰκονομία) 101.103.105  
160A.228.246.271.301.320.339f  
379f.463.482
- imago* 161A.257.309.317f.492A.506
- *imago et similitudo* 302.449.476A  
494
- Inkarnation s. Menschwerdung
- Inspiration 66ff
- Israel s. Kirche
- Jakobus (-kreis) 45f.57.85A.407
- Johannes / johanneisch 75A.492.510  
526 (s. auch Paulus)
- Johannes der Täufer 126.405

- Juden 90.113.176.218A.221.245.382 407
- Judenchristen 46.57.181.407.423f (s. auch Ebioniten)
  - Juden und Heiden 41.55.80f.114f 125.157.182.214-17.220f.229.232f 240.331.380.385ff.389.420-24.524 (s. auch Kirche und Israel)
- Jungfrauengeburt 145.147f.151A.159 269.345A.350.446.455.463.465A 530A
- Justin 33A.195A.207.253.300A.350f 380f.383f.388.390.394.398.400 403A.447fA.465f.520.530A
- Kirche 76ff.84.90.117.208-11.219f 222ff.244f.248.259.346f.369.424 497
- Christus als Haupt der Kirche 205A 243f.342
  - Haupt-Leib 152ff.243f.457.490
  - Kirche und Israel 81ff.174f.201 208A.213ff.341.371.380.385f.398A 420ff.425f.483.523
  - Leib Christi 236A.272f.462.473 523
- Kreuz 59.61.102f.137.172f.220f.262A 334ff.339ff.344.366.385.398A.405 429.442.445.447.450ff.461A
- Kultus s. Opfer
- Leben 100.149.206.269.272.274.276f 305.311.332f.363.433.455A.486f 494.498ff.507
- Lebenshauch 286.310-15.341f.456 494A.496
- Leib 108.279ff.286ff.319.322.324. 332.499.502f.506f.514 (s. auch Fleisch)
- Glied Christi 283f.491
  - irdischer / Auferstehungsleib 92.311 326.512-16
  - pneumatischer Leib 285.288.290 502
  - Tempel Gottes 283f.300.408.499A
- Liebe 103f.158.186.201.343.426
- Doppelgebot der Liebe 172A.189-192.199f.229A.390.394f.397A 404A.410ff.415.419f.525A
  - Liebe zu Gott 101f.108.189A.240 258f.411f
- Lukas 116.522A (s. auch Paulus)
- Marcion 8.10A.13A.19.41.44A.47fA 51A.54-58.85.116A.118A.165A 176.181ff.227.248A.383A.397A 410A.417A.487A
- Marcioniten 3.49f.59A.65A.70ff.119A 121f.125A.169.181f.191A.220.225f 229A.234f.237ff.245A.247ff.254A 265.380f.386f.390A.406.412A.416 481.520.530
- Marcus (Valentinianer) 71.83.447A 521A
- Maria 129.351.466.480A.526
- Menander 120A
- Mensch 259.438.472f
- alter / neuer Mensch 315ff.374A
  - innerer Mensch 221A.280.325.366 495.509.513.515
  - Schwachheit des Menschen 154ff 159.261.474f.512.529
  - vollkommener Mensch 116A.188 260.270.279f.282.295.319.469f 484.493.497
- Menschenklassen 270.278.280.467 494ff.509
- Menschwerdung 19.31.61f.95f.99.102f 127f.130ff.136-46.149.159-62 203ff.260ff.266.271.314.327f.333 337.344.348.380.417.427.429.439-444.447.450-55.458f.476A.487-93 495.507f.524.526f.529f
- Mittler 141.329A.337f.452.454
- Mose 185.187.194.196f.199.210f.222 388.394.396.398.402f.415f.433 440.530A
- νήπιος* 260.431.470f.476A
- Neuschöpfung 165.204.269.311f.442 456.515f (s. auch Wiederherstellung)
- Nicolaiten 72A
- Opfer (Kultus) 49A.183f.193f.198 201f.397A.408
- Ophiten 182A.372A.502f

- Papias 48fA.366A  
 Pastoralbriefe 8.73f.520ff.530  
 Patriarchen s. Väter  
 Paulus  
 - Heidenapostel 17.41f.60f  
 - Paulinismus 3-12.14.20.22ff.31  
 - Paulus und Johannes 5A.16.19.40  
 132.135.530f  
 - Paulus und Lukas 47-52.519  
 - Paulus und Petrus 4f.39.42.46.48A  
 55ff  
 - Paulusbriefsammlung 1.41.66f  
 - Paulus-Gegner 52f.66A  
 - *solus Paulus* 55-58.517.530  
 - Sonderstellung des Paulus 1f.15.39-  
 42.63.517.520  
 Petrus 45ff.355.407  
 Plasma s. Geschöpf  
 Pneumatiker (πνευματικός) 106f  
 116A.156A.160f.172A.211A.230  
 244ff.262.270.273.278-84.288-96  
 301ff.307.311.314f.456f.484.493-  
 497.500f.505.508.513.521A.528  
 - pneumatischer Same o.ä. 92ff.123A  
 194A.285A.312A.340A.495A.502  
 512.515  
 - *φύσει σώζεσθαι* 475.480A.495A  
*πνοή ζωής* s. Lebenshauch  
 Polycarp 41A.85A.110.112A.520  
 Prädestination 131.213f.259.480-83  
*praeputium* s. Unbeschnittenheit  
 Präszienz 214.242f.363f.383A.481ff  
 Protevangelium 166A.349f.458  
 Psychiker (ψυχικός) 91.106f.160f  
 211A.221A.270.279.286A.288  
 292f.301A.311.314.381.456f.477A  
 493f.496.508.513.521A  
 Ptolemäus 70.105.195fA.301A.394  
 402f.494.508.521A  
  
 Rechtfertigung 6A.7.14.16.18.21  
 146A.178ff.185.195.197f.200.215  
 229f.248.370.386.388.391ff.404  
 406.416-20.422A.524  
*regeneratio* s. Wiedergeburt  
*regula veritatis* 71.85.100f.103.112  
 124.418A.529f  
 Rekapitulation 9.18.72A.75.99.146f  
 160f.205A.318.328.344f.347f.350ff  
 359ff.363.417.443-49.458f.463  
 488A.499f.523.526f  
  
 Sarkiker (σαρκικός) 261f.279.292f  
 295f.484.493.528  
 Sarx s. Fleisch  
 Sabbat 183f.195.197.284A.392.399  
 408.416.418  
 Satan (Teufel) 122ff.156A.170.351-  
 354.357ff.431.435.438A.447  
 Schlange 166.170.172f.345.347A.352f  
 360.432.436A.465  
 Schöpfer 84f.88.90f.100f.106.108.114  
 129f.170.177.202ff.260.276.334ff  
 346.381.385.418f.435.462.481.483  
 510.516  
 Schöpfung 88.90.123.161.170.193f  
 269.276.311f.319.326A.340f.368  
 373f.383f.431.442.447A.468f.481A  
 485.529  
 - *creatio continua* 468.476.487f  
 - Demiurg 89.93f.106f.119.381.494A  
 508fA  
 - Schöpfung und Erlösung 334.496  
 516.526  
 - Schöpfungsmittlerschaft des Wortes  
 85f.88f.243f.319.334f.340.342ff  
 427f  
 - Schöpfungsmittlerschaft von Wort  
 und Geist 85.203f.343A.385.428A  
 - welterschöpfende Engel 89.120f  
 124A.397A  
 Seele 279ff.286f.313.315.485.494A  
 506.511  
*similitudo* s. Gottähnlichkeit  
 Simon Magus 71.91.120fA.123fA.397  
 Soma s. Leib  
 Sühnedenke / -tod 7.232.338.454  
 Sünde 11f.16ff.142.158.173.305.383  
 401f.421.433-39.453ff.463A.489  
 - Allgemeinheit der Sünde 229f.433  
 437ff.527  
 - Erbsünde 438f  
 - Herrschaft der Sünde 122A.143-46  
 165f.231.433.437f.440  
 Sündenfall 104.155f.257ff.277.335  
 340.358.373.431f.456f.473f.476  
 479.482

- Sündenvergebung 228-31.338f.386  
422.451.454f.460A
- Taufe 128.133.197.231A.250A.269  
286A.310.334A.408A.433.456.462  
477.492.499.514 (s. auch Wieder-  
geburt)
- Tauschformel 266A.441A.488-92.527
- Tempel 170f.173f.184.198A.361ff
- Teufel s. Satan
- Testament / *testamentum* s. Bund
- Theophilus 33f.165.203.206A.253.477
- Tod 165f.277.286.311.332f.351.363  
374.433f.437f.455A.494
- Herrschaft des Todes 122A.142  
144f.174.422.433.440
- Tradition 50f.54f.74.76ff.90.110-13  
223f
- Typologie 160ff.172f.194f.209f.213A  
397-400.406.408f.525
- Überlieferung s. Tradition
- υιοθεσία* 21.117f.130.132.140f.149f  
156ff.188f.194A.269A.312.342  
405f.411f.414.428.484.488ff.496  
524f
- Abraham-Kindschaft 182.369A  
425A
- Unbeschnittenheit 115.216.218.388f  
421
- Unsterblichkeit s. Unvergänglichkeit
- Unvergänglichkeit 61f.108A.122.140f  
150.156.175.188.206.250.258.260  
266.270f.274.277.286-90.311.316f  
319.321-24.327.367.428.433.469ff  
474.486-93.498.501.514f.524.526  
529
- Väter (vormosaische) 189A.195.199f  
208.211.214f.228.368f.388-94.410  
416.524
- Valentinus 19.50A.54.58A.105.495A
- Valentinianer 3.41.49-55.65A.70-74  
79.81-107pass.116A.169.221A  
245A.254fA.257A.265.270.278-88  
301A.307A.311.313A.319A.335A  
340A.367A.372A.390A.429.445  
467.477ff.493-97.502.509.512ff  
520
- Vereinigung / Gemeinschaft Gott -  
Mensch 141.148f.158A.268.348  
427.432f.446
- Versöhnung 134.328ff.336ff.428.452ff  
523
- Verstockung 122A.241ff.386.481ff
- Versuchung / Versucher 163A.170.196  
349-55.358 360.435..447.450.458f  
476
- Verwandlung 260.322f.374A.486.493  
514f.528f
- Wachstum 103ff.153.174f.184-89.219  
238.266.373.384.401.411ff.431  
468-7
- Widersacher (Feind des Menschen) 95  
122.155.166f.349ff.359.361.432  
435f.438.450.458ff.527
- Wiedergeburt 6.8.133.149A.163f.269  
271.334A.447A.455f
- Wiederherstellung 155.167.276.319  
326.368.515f
- Wiederkunft 75f.98.114.122A.198.247  
359.427.445A.473.491
- Willensfreiheit 77.252-58.364.415A  
436.477-80.494A



# Wissenschaftliche Untersuchungen zum Neuen Testament

## *Alphabetisches Verzeichnis der ersten und zweiten Reihe*

- APPOLD, MARK L.: The Oneness Motif in the Fourth Gospel. 1976. *Band III/1*.  
BACHMANN, MICHAEL: Sünder oder Übertreter. 1991. *Band 59*.  
BAKER, WILLIAM R.: Personal Speech-Ethics. 1994. *Band II/68*.  
BAMMEL, ERNST: Judaica. 1986. *Band 37*.  
BAUERNFEIND, OTTO: Kommentar und Studien zur Apostelgeschichte. 1980. *Band 22*.  
BAYER, HANS FRIEDRICH: Jesus' Predictions of Vindication and Resurrection. 1986. *Band II/20*.  
BETZ, OTTO: Jesus, der Messias Israels. 1987. *Band 42*.  
– Jesus, der Herr der Kirche. 1990. *Band 52*.  
BEYSCHLAG, KARLMANN: Simon Magnus und die christliche Gnosis. 1974. *Band 16*.  
BITTNER, WOLFGANG J.: Jesu Zeichen im Johannesevangelium. 1987. *Band II/26*.  
BJERKELUND, CARL J.: Tauta Egeneto. 1987. *Band 40*.  
BLACKBURN, BARRY LEE: 'Theios Anēr' and the Markan Miracle Traditions. 1991. *Band II/40*.  
BOCKMUEHL, MARKUS N. A.: Revelation and Mystery in Ancient Judaism and Pauline Christianity. 1990. *Band II/36*.  
BÖHLIG, ALEXANDER: Gnosis und Synkretismus. Teil 1 1989. *Band 47* – Teil 2 1989. *Band 48*.  
BÖTTRICH, CHRISTFRIED: Weltweisheit – Menschheitsethik – Urkult. 1992. *Band II/50*.  
BÜCHLI, JÖRG: Der Poimandres – ein paganisiertes Evangelium. 1987. *Band II/27*.  
BÜHNER, JAN A.: Der Gesandte und sein Weg im 4. Evangelium. 1977. *Band II/2*.  
BURCHARD, CHRISTOPH: Untersuchungen zu Joseph und Aseneth. 1965. *Band 8*.  
CANCIK, HUBERT (Hrsg.): Markus-Philologie. 1984. *Band 33*.  
CAPES, DAVID B.: Old Testament Yaweh Texts in Paul's Christology. 1992. *Band II/47*.  
CARAGOUNIS, CHRYS C.: The Son of Man. 1986. *Band 38*.  
– siehe *Fridrichsen*.  
CARLETON PAGET, JAMES: The Epistle of Barnabas. 1994. *Band II/64*.  
CRUMP, DAVID: Jesus the Intercessor. 1992. *Band II/49*.  
DEINES, ROLAND: Jüdische Steingefäße und pharisäische Frömmigkeit. 1993. *Band II/52*.  
DOBBELER, AXEL VON: Glaube als Teilhabe. 1987. *Band II/22*.  
DUNN, JAMES D. G. (Hrsg.): Jews and Christians. 1992. *Band 66*.  
EBERTZ, MICHAEL N.: Das Charisma des Gekreuzigten. 1987. *Band 45*.  
ECKSTEIN, HANS-JOACHIM: Der Begriff der Syneidesis bei Paulus. 1983. *Band III/10*.  
EGO, BEATE: Im Himmel wie auf Erden. 1989. *Band II/34*.  
ELLIS, E. EARLE: Prophecy and Hermeneutic in Early Christianity. 1978. *Band 18*.  
– The Old Testament in Early Christianity. 1991. *Band 54*.  
ENNULAT, ANDREAS: Die »Minor Agreements«. 1994. *Band II/62*.  
FELDMEIER, REINHARD: Die Krisis des Gottessohnes. 1987. *Band II/21*.  
– Die Christen als Fremde. 1992. *Band 64*.  
FELDMEIER, REINHARD und ULRICH HECKEL (Hrsg.): Die Heiden. 1994. *Band 70*.  
FORNBERG, TORD: siehe *Fridrichsen*.  
FOSSUM, JARL E.: The Name of God and the Angel of the Lord. 1985. *Band 36*.  
FRIDRICHSEN, ANTON: Exegetical Writings. Hrsg. von C. C. Caragounis und T. Fornberg. 1994. *Band 76*.  
GARLINGTON, DON B.: The Obedience of Faith. 1991. *Band II/38*.  
GARNET, PAUL: Salvation and Atonement in the Qumran Scrolls. 1977. *Band III/3*.  
GRÄSSER, ERICH: Der Alte Bund im Neuen. 1985. *Band 35*.  
GREEN, JOEL B.: The Death of Jesus. 1988. *Band II/33*.  
GUNDRY VOLF, JUDITH M.: Paul and Perseverance. 1990. *Band III/37*.  
HAFEMANN, SCOTT J.: Suffering and the Spirit. 1986. *Band III/19*.  
HECKEL, THEO K.: Der Innere Mensch. 1993. *Band II/53*.  
HECKEL, ULRICH: Kraft in Schwachheit. 1993. *Band II/56*.  
– siehe *FELDMEIER*.  
– siehe *HENGEL*.

- HEILIGENTHAL, ROMAN: Werke als Zeichen. 1983. *Band II/9*.
- HEMER, COLIN J.: The Book of Acts in the Setting of Hellenistic History. 1989. *Band 49*.
- HENGEL, MARTIN: Judentum und Hellenismus. 1969, <sup>3</sup>1988. *Band 10*.  
– Die johanneische Frage. 1993. *Band 67*.
- HENGEL, MARTIN und ULRICH HECKEL (Hrsg.): Paulus und das antike Judentum. 1991. *Band 58*.
- HENGEL, MARTIN und HERMUT LÖHR (Hrsg.): Schriftauslegung. 1994. *Band 73*.
- HENGEL, MARTIN und ANNA MARIA SCHWEMER (Hrsg.): Königsherrschaft Gottes und himmlischer Kult. 1991. *Band 55*.  
– Die Septuaginta. 1994. *Band 72*.
- HERRENBRÜCK, FRITZ: Jesus und die Zöllner. 1990. *Band II/41*.
- HOFIUS, OTFRIED: Katapausis. 1970. *Band 11*.  
– Der Vorhang vor dem Thron Gottes. 1972. *Band 14*.  
– Der Christushymnus Philipper 2,6 – 11. 1976, <sup>2</sup>1991. *Band 17*.  
– Paulusstudien. 1989, <sup>2</sup>1994. *Band 51*.
- HOLTZ, TRAUGOTT: Geschichte und Theologie des Urchristentums. Hrsg. von Eckart Reinmuth und Christian Wolff. 1991. *Band 57*.
- HOMMEL, HILDEBRECHT: Sebasmata. Band 1. 1983. *Band 31*. – Band 2. 1984. *Band 32*.
- KAMLAH, EHRHARD: Die Form der katalogischen Paränese im Neuen Testament. 1964. *Band 7*.
- KIM, SEYOON: The Origin of Paul's Gospel. 1981, <sup>2</sup>1984. *Band II/4*.  
– »The ›Son of Man‹ as the Son of God. 1983. *Band 30*.
- KLEINKNECHT, KARL TH.: Der leidende Gerechtfertigte. 1984, <sup>2</sup>1988. *Band II/13*.
- KLINGHARDT, MATTHIAS: Gesetz und Volk Gottes. 1988. *Band II/32*.
- KÖHLER, WOLF-DIETRICH: Rezeption des Matthäusevangeliums in der Zeit vor Irenäus. 1987. *Band II/24*.
- KORN, MANFRED: Die Geschichte Jesu in veränderter Zeit. 1993. *Band II/51*.
- KOSKENNIEMI, ERKKI: Apollonios von Tyana in der neutestamentlichen Exegese. 1994. *Band II/61*.
- KUHN, KARL G.: Achtzehngebet und Vaterunser und der Reim. 1950. *Band 1*.
- LAMPE, PETER: Die stadtrömischen Christen in den ersten beiden Jahrhunderten. 1987, <sup>2</sup>1989. *Band II/18*.
- LIEU, SAMUEL N. C.: Manichaeism in the Later Roman Empire and Medieval China. 1992. *Band 63*.
- LÖHR, HERMUT siehe HENGEL.
- MAIER, GERHARD: Mensch und freier Wille. 1971. *Band 12*.  
– Die Johannesoffenbarung und die Kirche. 1981. *Band 25*.
- MARKSCHIES, CHRISTOPH: Valentinus Gnosticus? 1992. *Band 65*.
- MARSHALL, PETER: Enmity in Corinth: Social Conventions in Paul's Relations with the Corinthians. 1987. *Band II/23*.
- MEADE, DAVID G.: Pseudonymity and Canon. 1986. *Band 39*.
- MELL, ULRICH: Die »anderen« Winzer. 1994. *Band 77*.
- MENGEL, BERTHOLD: Studien zum Philipperbrief. 1982. *Band II/8*.
- MERKEL, HELMUT: Die Widersprüche zwischen den Evangelien. 1971. *Band 13*.
- MERKLEIN, HELMUT: Studien zu Jesus und Paulus. 1987. *Band 43*.
- METZLER, KARIN: Der griechische Begriff des Verzeihens. 1991. *Band II/44*.
- NIEBUHR, KARL-WILHELM: Gesetz und Paränese. 1987. *Band II/28*.  
– Heidenapostel aus Israel. 1992. *Band 63*.
- NISSEN, ANDREAS: Gott und der Nächste im antiken Judentum. 1974. *Band 15*.
- NOORMANN, ROLF: Irenäus als Paulusinterpret. 1994. *Band II/66*.
- OKURE, TERESA: The Johannine Approach to Mission. 1988. *Band II/31*.
- PHILONENKO, MARC (Hrsg.): Le Trône de Dieu. 1993. *Band 69*.
- PILHOFER, PETER: Presbyteron Kreitton. 1990. *Band II/39*.
- PÖHLMANN, WOLFGANG: Der Verlorene Sohn und das Haus. 1993. *Band 68*.
- PROBST, HERMANN: Paulus und der Brief. 1991. *Band II/45*.
- RÄISÄNEN, HEIKKI: Paul and the Law. 1983, <sup>2</sup>1987. *Band 29*.
- REHKOPF, FRIEDRICH: Die lukanische Sonderquelle. 1959. *Band 5*.

- REINMUTH, ECKART: Pseudo-Philo und Lukas. 1994. *Band 74*.  
– siehe HOLTZ.  
REISER, MARIUS: Syntax und Stil des Markusevangeliums. 1984. *Band III/11*.  
RICHARDS, E. RANDOLPH: The Secretary in the Letters of Paul. 1991. *Band II/42*.  
RIESNER, RAINER: Jesus als Lehrer. 1981, <sup>3</sup>1988. *Band III/7*.  
– Die Frühzeit des Apostels Paulus. 1994. *Band 71*.  
RISSI, MATHIAS: Die Theologie des Hebräerbriefts. 1987. *Band 41*.  
RÖHSE, GÜNTHER: Metaphorik und Personifikation der Sünde. 1987. *Band II/25*.  
ROSE, CHRISTIAN: Die Wolke der Zeugen. 1994. *Band II/60*.  
RÜGER, HANS PETER: Die Weisheitsschrift aus der Kairoer Geniza. 1991. *Band 53*.  
SALZMANN, JORG CHRISTIAN: Lehren und Ermahnen. 1994. *Band II/59*.  
SÄNGER, DIETER: Antikes Judentum und die Mysterien. 1980. *Band III/5*.  
– Die Verkündigung des Gekreuzigten und Israel. 1994. *Band 75*.  
SANDNES, KARL OLAV: Paul – One of the Prophets? 1991. *Band II/43*.  
SATO, MIGAKU: Q und Prophetie. 1988. *Band II/29*.  
SCHIMANOWSKI, GOTTFRIED: Weisheit und Messias. 1985. *Band II/17*.  
SCHLICHTING, GÜNTHER: Ein jüdisches Leben Jesu. 1982. *Band 24*.  
SCHNABEL, ECKHARD J.: Law and Wisdom from Ben Sira to Paul. 1985. *Band II/16*.  
SCHUTTER, WILLIAM L.: Hermeneutic and Composition in I Peter. 1989. *Band II/30*.  
SCHWARTZ, DANIEL R.: Studies in the Jewish Background of Christianity. 1992. *Band 60*.  
SCHWEMER, A. M.: siehe HENGEL.  
SCOTT, JAMES M.: Adoption as Sons of God. 1992. *Band II/48*.  
SIEGERT, FOLKER: Drei hellenistisch-jüdische Predigten. Teil 1 1980. *Band 20*. – Teil 2 1992. *Band 61*.  
– Nag-Hammadi-Register. 1982. *Band 26*.  
– Argumentation bei Paulus. 1985. *Band 34*.  
– Philon von Alexandrien. 1988. *Band 46*.  
SIMON, MARCEL: Le christianisme antique et son contexte religieux I/II. 1981. *Band 23*.  
SNODGRASS, KLYNE: The Parable of the Wicked Tenants. 1983. *Band 27*.  
SOMMER, URS: Die Passionsgeschichte des Markusevangeliums. 1993. *Band II/58*.  
SPANGENBERG, VOLKER: Herrlichkeit des Neuen Bundes. 1993. *Band II/55*.  
SPEYER, WOLFGANG: Frühes Christentum im antiken Strahlungsfeld. 1989. *Band 50*.  
STADELMANN, HELGE: Ben Sira als Schriftgelehrter. 1980. *Band II/6*.  
STROBEL, AUGUST: Die Stunde der Wahrheit. 1980. *Band 21*.  
STUCKENBRUCK, LOREN: Angel Veneration and Christology. 1994. *Band II/70*.  
STUHLMACHER, PETER (Hrsg.): Das Evangelium und die Evangelien. 1983. *Band 28*.  
SUNG, CHONG-HYON: Vergebung der Sünden. 1993. *Band II/57*.  
TAJRA, HARRY W.: The Trial of St. Paul. 1989. *Band II/35*.  
– The Martyrdom of St. Paul. 1994. *Band II/67*.  
THEISSEN, GERD: Studien zur Soziologie des Urchristentums. 1979, <sup>3</sup>1989. *Band 19*.  
THORNTON, CLAUS-JÜRGEN: Der Zeuge des Zeugen. 1991. *Band 56*.  
TWELFTREE, GRAHAM: Jesus the Exorcist. 1993. *Band III/54*.  
WAGENER, ULRICH: Die Ordnung des ›Hauses Gottes‹. 1994. *Band II/65*.  
WEDDERBURN, A. J. M.: Baptism and Resurrection. 1987. *Band 44*.  
WEGNER, UWE: Der Hauptmann von Kafarnaum. 1985. *Band III/14*.  
WELCK, CHRISTIAN: Erzählte ›Zeichen‹. 1994. *Band II/69*.  
WILSON, WALTER T.: Love without Pretense. 1991. *Band II/46*.  
WOLFF, CHRISTIAN: siehe HOLTZ.  
ZIMMERMANN, ALFRED E.: Die urchristlichen Lehrer. 1984, <sup>2</sup>1988. *Band II/12*.

